

Jino Teatr





Mus (Snookums)

Fot. Universal P. C.

Ja jadam wyłącznie czekoladę mleczną E. WEDLA!

KINO TEATR

ILUSTROWANY DWUTYGODNIK FILMOWO-TEATRALNY

POD REDAKCJĄ SEWERYNA LUSZTIGA I MARJI JEHANNE WIELOPOLSKIEJ.

Redakcja i administracja: Warszawa, Wspólna 54. Tel. 69-50.

ROK I.

WARSZAWA, 5 GRUDNIA 1928.

Nr. 5.



CLARA BOW

Fot. Paramount

OD REDAKCJI

Zniewoleni coraz to większym panoszeniem się Związku Przemysłowców Filmowych, wydawców „Kina dla wszystkich” etc., rozpoczynamy z dniem dzisiejszym regularną walkę z bezprawiem i bezkulturalnością poczyną tąż Związku. Będziemy zamieszczali kolejno listy nadchodzące, nianonimowe. Będziemy publikowali śmiesznie zuchwale okólniki Związków, aby społeczeństwo nareszcie się dowiedziało, czem operuje, jakich środków używa i na jakim stoi poziomie polski przemysł filmowy, terroryzowany przez garstkę ludzi.

Poniżej zamieszczamy świeżo rozesłany rozindyczny okólnik Pol. Zw. Przemysłowców Filmowych:

Do wszystkich Członków Pol. Zw. Przemysłowców Filmowych
Warszawa, 26.XI.1928.

Niniejszem podajemy do wiadomości panów list Zarządu „Kina dla wszystkich”
z dnia 27 b. m.

Do zarządu Pol. Zw. Przemysłowców Filmowych, w miejscu.

Biorąc pod uwagę wylamywanie się niektórych Członków Pol. Zw. Przem. Film. z uchwały z dnia 26.X.25 r. i postanowienia Zarządu z dn. 26.X.1926 r., potwierdzonych uchwałą Nadzw. Ogóln. Zebrania w dniu 14 b. m. w sprawie dawania ogłoszeń do „Kina dla wszystkich”, niniejszem zwracamy się do Zarządu Związku z zapytaniem, czy nie uważałby za wskazane stosować wobec członków, uchylających się z pod uchwały, sankcji, w formie kar pieniężnych, przewidzianych w podobnych wypadkach. Zarząd „Kina dla wszystkich”, jako organ samoobrony przed niebezpieczeństwem pasożytnictwa i szantażu w formie wymuszania ogłoszeń, podkreśla straty, jakie wynikną dla branży, o ile ta samoobrona zostanie sparaliżowana z winy niektórych członków, wylamyujących się z uchwały, za którą jednogłośnie głosowali.

Podpisany Zarząd dwutygodnika „Kino dla wszystkich”:

Stanisław Zagrodziński i F. Wóycicki, oraz naczelny redaktor L. Brun.

Zarząd Związku prosi Panów o wzięcie pod uwagę powyższego listu, bezwzględne przestrzeżenie przyjętej jednogłośnie uchwały Nadzw. Ogóln. Zebrania z dnia 14 b. m., zakomunikowanej Panom okólnikiem z dnia 16 b. m., oraz o popieranie w całej rozciągłości pisma, którego Związek jest właścicielem.

Podpisany Zarząd Pol. Związku Przem. Filmowych: V.-Prezes Hochman.

Aby jednak walka nasza nie była jałową i dawała pewne korzyści, tak kinomanom, interesującym się produkcją krajową i zagraniczną, jak właścicielom kinoteatrów w Polsce, których systematycznie wprowadza w błąd, służący wyłącznie reklamie niektórych biur warszawskich, dwutygodnik „Kino dla wszystkich”, będziemy dawali nie tylko recenzje filmowe najostrzejsze i najsurowsze, bezwzględnie sprawiedliwe, ale ponadto będziemy pewnego rodzaju Poradnią w sprawie nabywania obrazów, względnie uczęszczania na te, czy owe obrazy. W ten sposób zapelnimy tę wielką lukę dotychczasową świata filmowego i zabezpieczymy tysiące ludzi od oszukanych metod reklamierskich. Dziś już nie ulega wątpliwości, że tylko obawa przed tą naszą obiektywnością i czystością poglądów, była dla Zarządu Zw. Przemysłowców Filmowych bodźcem do zwalczania nas i bezwzględnego dążenia do naszego „położenia”. Na szczęście, są jeszcze w Polsce ludzie uczciwi i pragmatcy prawdziwego rozwoju naszej kinematografii, a nie... wyłączenie napelniania swojej kasy, choćby kosztem wprowadzania w błąd właścicieli kinoteatrów i, co najważniejsza, całego ogółu społeczeństwa, Kino Teatr będzie wychodził, będzie wychodził punktualnie co dwa tygodnie, będzie i pozostanie zwierciadłem prawdziwego życia kinematograficznego w Polsce. Podtrzyma go wiara w słuszność naszych dążeń, nasze prawdziwe umiłowanie X-tej muzy i szczerą pomoc tej garstki ludzi, którzy byli z nami od początku.

A oto list uczciwego Dyrektora kina (listów takich mamy wiele i będziemy je kolejno zamieszczać), p.Wł. Gąrlowskiego, dyrektora teatru miejskiego i kina w Łucku, który na nasze telegraf. zapytanie, czy można użytkować list jego, publicznie odpowiedział: — Proszę zamieścić, ale w całości.

Teatr Miejski
IM. J. SŁOWACKIEGO
w Łucku.
(Pieczęć)
Kino Miejskie.

Łuck, dnia 15 listopada 1928 r.

Do Redakcji „Kino Teatr”
w Warszawie.

Nawiązując do komunikatu Redakcji, umieszczonego na wstępie Nr. 2 Ich pisma, dziwnie, że Redakcja została zaskoczona stanowiskiem, zajętem wobec Ich pisma przez Związek Przemysłowców Filmowych?!

Czyżby Panowie, zakładając swoje pismo, tego nie przewidywali?

Badźmy szczerzy, — w otwarte karty!

Po co Panowie politykują, dlaczego nie postawią wyraźnie kropki nad i (najmniej w tej chwili myślałem o ostatnim „arcydziele” wyrobu krajowego).

I całe szczęście Panów, że Związek Przemysłowców zajął wobec Ich pisma wrogie stanowisko i zabronił swym członkom ogłaszać się u Niech, bo gdyby było inaczej, nicby się w branży kinowej nie zmieniło i zamiast jednego pisma, szkodzącego rozwojowi kina w Polsce, mielibyśmy ich dwa.

Bo czyż „Kino dla wszystkich” (czyżby, — a nie tylko dla interesów Przemysłowców powstałe?), nie jest największym szkodnikiem rozwoju filmu wogóle, a polskiego w szczególności!

I cóż my w tem piśmie widzimy, że nawet zwalczane przez nie nowopowstałe pismo w odpowiedziach od redakcji, stwierdza, że „Kinu dla wszystkich” nie można jednakże zaprzeczyć pewnych walorów!

Jakież to walory ma to pismo, skoro nie waha się zamieszczać jaknajpochlebniejszych recenzyj o najmarniejszych obrazach.

Czy wyrządza tem przysługę branży kinowej?

O nie, tylko chyba przysługę niedźwiedzią.

Zastanówmy się przy tej sposobności nad następstwami tej polityki.

Branża kinowa jest, jak dotychczas, w tak specyficznych warunkach, że czas najwyższy uchylić zasłonę i spojrzeć złu prosto w oczy. Nie brak nam zjazdów, zarówno przemysłowców, jak i właścicieli kin, nie brak nam i bankietów z tego tytułu urządzanych i niezliczonych toastów, na intencję rozwoju kinematografii wygłaszanych, nie brak nam memorjałów, do różnych czynników kierowanych, nie brak nam cudownych rad ku udoskonaleniu branży wzywających.

A jednak, przez jakąś skrytą grę, nie dotykamy się kardynalnej, podstawowej, jeżeli tak można powiedzieć, bolączki.

W każdej innej branży, czy też sklepie, można nabyć towar, jaki się chce, lepszy, czy też gorszy, jest to kwestja ceny, jaką sprzedający za towar żąda. W branży kinowej całkiem odmiennie zasady panują, — nie dam ci dobrego towaru, skoro nie weźmiesz ztego.

I tu leży, a właściwie stąd bierze początek zło, branżę gnębiące.

Przychodzi właściciel kina do przemysłowca i pokornie prosi, aby był tak uprzejmy (!) i sprzedał mu taki a taki to obraz, który ma być podobno dobrym i tu zaczyna się baczanała licytowania ile jeszcze obrazów musi kiniorz do tego lub innego obrazu wziąć. Rozumiemy doskonale, że i przemysłowiec na rynku zagranicznym spotyka się z tem samem zjawiskiem, lecz w tym wypadku, gdyby Związkowi Przemysłowców naprawdę leżał na sercu rozwój kinematografji w kraju, to znalazłby środki, aby temu złu zapobiec. Lecz zachłanność jest tak wielka, że rynek zagraniczny korzysta z niej, aby przemieścić na rynek obcy bodaj za najniższą opłatą cały szereg marnych obrazów.

I jeden z przemysłowców, z którym łączą mnie bliższe stosunki, wprost mi się przyznał, że mógłby ostatecznie kupić tylko szlagiery, względnie filmy dobre, lecz cena innych obrazów, szczególnie przy zakupie produkcji, jest tak niska, że, o ile na szlagierach i dobrych filmach tylko zarabia, o tyle właśnie na tych „szmatach” wzbogaca się.

A więc nie używajmy błyskotliwych frazesów, nie drzyjmy na sobie szat, nie wołajmy „dla dobra branży”, „dla rozwoju filmu”, a wprost tak cichutko, jak mi to mój przyjaciel przemysłowiec na uszko szepnął „wzbogacamy się”.

I w tem miejscu dochodzimy do właściwej roli zmonopolizowanego pisma „Kino dla wszystkich”.

Mało nabyć zły towar, który, jak powiedziałem wyżej, można było nie nabywać, płacić, oczywiście, drożej tylko za towar dobry, trzeba wpoić w odbiorcę, że towar nie jest zły i tu zaczyna się rola pisma filmowego.

Tu leży przyczyna, dla której na lamach „Kina dla wszystkich” nie spotkałem jeszcze, aby jakiś film nie wart był tego, aby go wyświetlić.

I jak, zresztą, może subwencjonowana gazeta, godzić w interesa swego chlebowadcy? Czy nie wyrządza tem krzywdy prowincji, która niema możności być na pokazach, a dla której informacyjnym źródłem powinna być w pierwszym rzędzie prasa łachowa? Takby się zdawało, lecz tak nie jest i tu leży przyczyna naganki na niezależne pismo, które może oddać nieocenione usługi prowincji przez obiektywną tylko ocenę poszczególnych obrazów.

Ale Panowie z pod znaku Przemysłowców i utrzymywanego przez nich pisma, nie życzą sobie obiektywnego sądu, bo wtedy z tem „wzbogacaniem się”, byłoby gorzej.

Nie dziw tedy, że „Ekran i scena” „położyły się”, jak o tem w tym samym apelu — komunikacie wspomina nowopowstałe czasopismo, nie będziemy się więc dziwić, gdy i Was to spotka, mili, czyści jeszcze pracownicy pióra!

Dlatego też zaznaczyłem na wstępie, że szczęściem Waszem, a właściwie szczęściem naszym — właścicieli kin z prowincji, że nie podobacie się Przemysłowcom i, że nie pozwalają swym członkom dawać wam ogłoszeń.

Bo gdyby było inaczej, nie moglibyście zachować niezależności, dlatego też szukajcie innego oparcia.

Zwróćcie się do poszczególnych Związków Okręgowych właścicieli kin, lub nawet do poszczególnych kin, określcie ile potrzeba Wam do egzystencji, a nie wątpię, że każdy, prowadzący kino, nie poskapi, aby za otrzymanie n a p r a w d e obiektywnych informacji, tak blisko jego obchodzących, utrzymać Wasze pismo.

Niez mój list niniejszy zapoczątkuje tę akcję!

Zresztą, dla każdego właściciela kina byłoby to nawet korzystnem, gdyż zaoszczędziłoby mu niejednokrotnie jazdę do stolicy.

Ja osobiście, prowadząc pertraktacje z pewnem biurem na wynajęcie szeregu obrazów, pojechałem do Warszawy, aby na ekranie zobaczyć nowy polski film.

Nie spodziewałem się nic nadzwyczajnego od obrazu, aczkolwiek scenarjusz należał do laureata (bo dobry scenarjusz nie stanowi jeszcze o obrazie), to jednak, co zobaczyłem na ekranie, przeszło moje najpessimistyczniejsze oczekiwania, oczywiście, umowa do skutku nie doszła, lecz nigdy się nie ubawiłem tak dobrze, gdy po powrocie, zastałem u siebie na biurku ostatni numer „Kina dla wszystkich”, a w nim pełną uznania recenzję dla realizatorów tego obrazu.

Czy takim postępowaniem „Kino dla wszystkich” zaszkodziło, czy też odwrotnie pomogło twórczości rodzimej — bezwzględnie zaszkodziło, pomogło tylko firmie zdobyć więcej pieniędzy od tych właścicieli kin, którzy nie mieli szczęścia, tak jak ja, już go oglądać.

A twórczości polskiej bezwzględnie zaszkodziło, gdyż widzę, po obejrzeniu tego „arcydziela”, będzie przynajmniej przez rok uciekał od obrazów polskich, co też odbiło się ujawnie na następnych, lub też już obecnie wypuszczonych obrazach krajowych, czyli, że za nieudolność jednych, poniosą konsekwencje inni i jak to zwykle bywa w wypadkach, gdy wysiłki ich będą naprawdę zasługiwać na poparcie.

To samo ma miejsce z obrazami importowanemi, gdyż po każdym złym filmie, traci na frekwencji obraz dobry, co w konsekwencji powoduje upadek kina na prowincji.

Ale o tem ani Związek Przemysłowców, ani organ ich, nie myśli. Jedyną pociechę w tym smutnym stanie rzeczy, że nie wszyscy przemysłowcy tak traktują branżę, dlatego też w tym roku pracuję z ograniczoną ilością biur, którym też składam przy tej sposobności gorące wyrazy uznania za stawianie interesów rozwoju kinematografii ponad interesy własnej kieszeni.

Z poważaniem

(—) Włodzimierz Gartiowski

Dyrektor.

EMIL SCHÜRER

ZARYS ROZWOJU SZTUKI FILMOWEJ

Na swój jedyny i niebywały dotąd sposób daje nam film w każdym wypadku jakiś ciepły jeszcze, drgający płat życia, jakaś komiczna lub bolesna epopeję — i jak każda sztuka podlega też film pewnym prawidłom estetyki, wynikającym z jego specyficzności. Poprzez kilka zasadniczych etapów rozwojowych, których krótki zarys chcemy tu podać, wiodła kręta lecz logiczna droga stopniowego krystalizowania się tej specyficzności, zróżnicowania kilku genrów filmowych i narastania pierwszych zasad estetyki filmowej.

Wspólnym rysem charakterystycznym sztuk współczesnych stała się dążność do artystycznego kulminowania w zakresie własnej czystej formy: absolutyzm tonów, barw, nieskrępowanych linii w muzyce i malarstwie — reżyserska hegemonia w teatrze. Najtroskliwsze eliminowanie pierwiastków obcych sztuk, ograniczenie praw wzajemnego przenikania się do minimum nieuniknionej konieczności święci się od lat kilkunastu jako oczywista reakcja na staroświeckie upodobania XIX wieku, kiedy to na Araratach genialności osiadał taki konglomerat jak opera, w każdej prawie książce na równi z tekstem bawiły sztychy świetnych mistrzów i uśmiechała się z obrazów przejrzysta anegdota.

W swych najdalej więc wysuniętych ambicjach współczes-

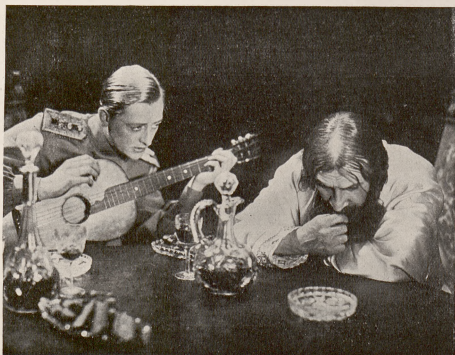
sności chce także film przy pomocy niektórych swych twórców przeskoczyć kilka normalnych etapów i czempredziej ująć w rozpetane morze czystej wizualności. Nie tu miejsce roztrząsać i warto-

ściować „puryfikacyjne” tendencje sztuki współczesnej, jej beznadziejny wysiłek wyłamania się z pod prawa wzajemnego przenikania — ostatnie kilka lat dają na to zresztą wymowne odpowiedzi — lecz



Jenny Jugo

Niedyskretna kobieta
 Fot. Gaurmont



Jack Trevor i Aleksander Malikow

„Raspulin i kobiety”

Fot. Heros.

w stosunku do filmu byłoby to niezdrowym „forsowaniem” jego wzrostu, mechanizacją jego zadań, jednostronnym przesądzeniem w niepewnym kierunku.

W arystokratycznej hierarchii sztuk szlachetnie na starym Olimpie urodzonych, jest sztuka filmowa nieprawem, lecz genialnym dzieckiem, apolińskim bastarodem, zrodzonym w byznesowej gorączce współczesności. Ta głęboka dwoistość i dziedziczne obciążenie jest stałym źródłem zaburzeń w jej prawidłowym rozwoju. Ze wszystkich sztuk jedynie film jest zarazem przemysłem, jedynie film jest sztuką nawskroś kolektywną. I bynajmniej nie byłoby dla filmu przekleństwem to dziedzictwo współczesności, gdyby zaistniały warunki, w których dobro przemysłu byłoby identyczne z dobrem sztuki. Możliwe to jest tylko w tym jednym wypadku: gdy najszersze masy publiczności nauczą się oceniać dobre filmy, gdy film najlepszy

stanie się tem samym najbardziej kasowym. W tem znaczeniu stwierdzić można, że przemysłowy rozwój filmu jako sztuki zależy jest... od rozwoju i dojrzenia publiczności. Dominujący choć bezimienny wpływ na wielką wytwórczość filmową ma przede wszystkim szeroka publiczność kinowa. Do takich paradoksów doprowadzić musiał morganatyczny marjaż sztuki z przemysłem, do zamkniętego koła, w którym błędnie wirują skutki i przyczyny.

Jednakże koło to nie jest tak beznadziejnie zamknięte, a dygresją tą w stronę publiczności tylko pozornie odbiegliśmy od tematu, — publiczność bowiem stale od kilkunastu lat rozwija się, kształci na filmach i na tym rozwoju jej, w kolejnym odwróceniu skutków i przyczyn, najłatwiej da się zilustrować konsekwentna, choć zżytykiem biegnąca linja rozwojowa filmu.

Uprzytomnijmy sobie na chwilę, przez jak wielorakie filtry

rozmaitych i przeżytych już „genrów” filmowych przejść musiała ta elementarna już dziś umiejętność filmowego wyrażania się, ten nowy dar filmowej narracji, logicznej kolejności obrazów, często tak trafnie cieniujących subtelne obrazy pojęcia. Poprzez trzyaktowy melodramat i kryminalne tasiemce, poprzez akrobatyczne łamańce w trywialnym powiązaniu i banalność salonowych dramideł dorastał film technicznie do szlachetniejszego świata baśni i już mniej skrępowanych możliwości fantazjowania niezależnie od realnej rzeczywistości.

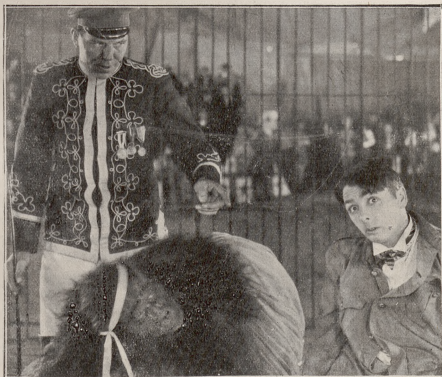
W oczywistym związku z tem dorostała do tego etapu kinowa publiczność, której wybredniejsze wymagania, w konfrontacji z poziomem filmów doniedawnych, dosadnie się w tym wypadku zaznaczają. Był to jeszcze okres, kiedy ciekawie i biernie obserwowaliśmy, co przynosiły świadome już wysiki Szwedów i Niemców, lecz wobec skąpych ówczesnych możliwości nie mogła jeszcze inteligentniejsza część publiczności i stać się antycypatorką sztuki filmowej. Na pierwsze kreacje filmowe dawnych aktorów patrzmy dziś jak na literackie pierwociny znakomitego już pisarza, a o poszczególnych scenach tych naprzemian sensacyjnych i czułych dramatów już kilka lat temu zwierzał się Shaw Hendersonowi, jak to widział. Iż przyjmowano je „szalonym śmiechem i wybuchami złościwej uciechy...”

Tym właśnie śmiechem zwłaza zarazem i aplaudowała multinarodowa publiczność następnego etapu rozwoju — był to świat nieprawdopodobnej rzeczywistości, nagłych katastrof

i triumfującego cudu: fascynujący świat serjowych baśni. W pałacej ciekawości oczekiwano wówczas coraz dalszych ciągów tragicznego losu Homunculusa lub szlachetnego Judexa. We filmach tych wybierali reżyserzy szerokiego już tchu, wyplątali się z nalogów „katedralnego dramatu” i czy bodaj nie po raz pierwszy wystąpił wtedy na ekranie nowy niesformny aktor: — t ł u m, we wszystkich swych paroksyzmach nieobliczalnego życia rozpętywany i kielznany coraz pewniejszą ręką. Na ten też okres przypadło hasło — precz z atelier, z teatralną dekoracją! Noc, pustynia i łąki, słońce i puszcza — wszystko musi być prawdziwe, aktor musi być znakomitym akrobatą, niebezpieczeństwa autentyczne w i uciekał przed zachłannem okiem obiektywu. Gdy jednak minęło pierwsze

oszołomione tą nowo zdobytą wolnością, doszedł wreszcie do głosu zahukany zmysł artystyczny — po raz pierwszy zaczęto mówić o celowym aranżowaniu otaczającej przyrody. Poczynają zjawiać się we filmach świadomie przez obiektyw kompowane krajobrazy w malowniczym spoczynku lub impresywnie ożywione dla nas oczyma bohatera, pędzącego pociągiem, wierzchem lub aeroplanem. Ta uświadomiona już konieczność artystycznego komponowania obrazów, celowego operowania aktorami i przerzucania ich w trakcie akcji w obmyślane z precyzją grupy figuralne, — stała się pierwszym precedensem dla wtargnięcia malarza do filmu. Równocześnie ze wzrostem estetycznych wymogów odnośnie do optycznej strony filmu, dochodził też do glo-

supostulat literackiej wartości. Odtąd dwa te powiązane elementy: literacki i malarski przeplatają się poprzez wszystkie poważniejsze poczynania filmowe. Z literackiej fabuły i malarskiej tektonicznej oprawy tworzy się spoiste naczynia, w których bulgocze i kotłuje dynamiczna treść filmowa. Na tej zasadzie powstają takie filmy, jak „Król Gór” i „Golen”, powstały filmy o przytłaczającej wprost supremacji malarstwa: „Caligari”. „Nieludzka”, „Gabinet figur woskowych”. W tych to obrazach film zdobywa u wierzchniej warstwy publiczności złote ostrogi, staje się nagle zagadnieniem powszechnie dyskutowanym: dla jednych jest objawem komercjalizacji wieku, dla drugich sztuką najbardziej sublimowaną, wykładnikiem irracjonalizmu współczesnego życia. (D. c. n.).



Karol Dane (Slim), George K. Arthur, orangutan Bimbo
w filmie „Slim cyrkowcem mimowoli”
Fot. Metro Goldwyn Mayer Julfilm.

ZOFJA DROMLEWICZOWA

ŚWIAT ZAMIENIŁ SIĘ W KINO

Obudziłem się tego dnia wcześniej, niż zwykle. Naciśnąłem dzwonek w przekonaniu, że jak zwykle będę czekał długą chwilę zanim moja wierna, lecz uparta w słych przyzwyczajeniach służąca domyśli się, że trzeba mi oczyścić ubranie i przynieść je jaknajprędzej. Lecz stało się inaczej. Natychmiast po naciśnięciu dzwonka, drzwi sypialni otworzyły się bez szmeru i na progu pokoju ukazała się Joanna, dzwignająca tacę, zastawioną obfitem śniadaniem i ranną pocztą. Robiło to takie wrażenie, jakdyby z ową tacą czekała pod drzwiami już od dłuższego czasu na łaskawy dzwonek swego chlebodawcy. Byłem więc mocno zdziwiony, gdyż zachowanie takie, nie miało nie wspólnego z jej zwyczajami, jak również nie było moim

zwyczajem spożywanie śniadania w łóżku. Joanna krzatyła się tymczasem koło mnie bez słowa. Tacę postawiła na stoliku o kółkach, którego istnienia w moim gospodarstwie nie domyślałem się nawet, potem podeszła do okna i odsłoniła roletę.

Przekonałem się wówczas, że nie tylko Joanna zmieniła się dnia tego. Zmieniło się także słońce. Co chwila w innym kierunku posyłało swe promienie, oświetlając naprzemiennie to jasne włosy mojej pokojówki, włosy w których królowała dotychczas nigdy nieobecna sztywna, biała kokarda, to znów oświetlając mnie, spożywającego, pomimo wczesnej pory, słodkie ciasteczka.

Coś zmieniło się dnia tego na świecie, lecz zanim zdążyłem

się zastanowić nad tem, Joanna powiedziała z figlarnym uśmiechem:

— Jakaś dama czeka na pana. — Dama? O tej godzinie?

Zdziwiłem się bardzo, gdyż jedyna kobieta, która mogła mnie niespodziewanie odwiedzić — moja narzeczona — wyjechała przed kilku dniami z miasta i bawiła w miejscowości kąpielowej.

Joanna jednak nie dziwiła się wcale. Miała taką minę, jakdybym codzień przyjmował u siebie damy rozmaitego gatunku i z wielką wprawą podawała mi nową pyjamę.

Ubrałem się pośpiesznie i wszedłem do gabinetu. Joanna mówiła prawdę. W głębokim fotelu siedziała kobieta. Pomimo wczesnej godziny ubrana była w wieczorową czarną suknię i sznur brylantów. Czarne jej oczy miały spojrzenie przepastne i tragiczne, a całe ciało wabiło węzową gietkością i utajonym demonizmem. Ujrzawszy mnie zerwała się, zarzuciła mi obnażone ręce na szyję, a widząc, że patrzę na nią zdumiony, załkała boleśnie:

— Więc nie pamiętasz mnie? Nie pamiętasz? O! przypomnij sobie! Błagam, przypomnij sobie!

Zacząłem więc sobie przypominać.

A wtedy stało się coś niesłychanego!

Połowa mego gabinetu znikła nagle bez śladu zamieniając się w wielki ogród, w którym stałem, jako dorastający chłopiec i całowałem niewielką dziewczynkę podobną bardzo



Zbyszko Sawan w filmie „Człowiek o błękitnej duszy”

Reż. Mich. Machwica

do owej damy w balowym stroju.

— Przypomnij sobie, powiedziałeś wtedy, że zostaniesz moim mężem — szepnęła demoniczna dama, stojąc spokojnie w tej części gabinetu, która pozostała jeszcze cała. Czekałam tak długo na ciebie...

Ogród znikł, a natomiast ujrzałem pokój, w którym mała dziewczynka dorastała, a dorastając czekała wciąż cierpliwie na chłopca, który ją kiedyś całował.

Zrozumiałem wtedy nagle wszystko.

Katastrofa, której nadejście przepowiadał nam od lat liczny zastęp wróżbitów, krytyków filmowych i kinomanów, katastrofa, do której w głębi duszy tęskniły wszystkie adeptyki szkół kinematograficznych, katastrofa ta nadeszła: Świat zamienił się w kino!

Zrozumiałem teraz dlaczego słońce zmieniło kierunek swych promieni. W obecnym stroju odgrywało zapewne tylko role reflektora. Zrozumiałem dlaczego Joanna miała białą kokardę i karmiła mnie rano ciasteczkami i czekoladą przyniesioną na wspaniałej tacy. Zrozumiałem dlaczego dama błagająca mnie o miłość była rano w balowej tualecie. Tak było dotychczas we wszystkich filmach, a wobec tego, że świat zamienił się w kino, musiało więc tak samo działać wszystko w życiu.

Zrozumiałem jednocześnie, że nieznanym mi reżyser wplatał niąc ze mnie niewiadomo czemu, bohatera jakiegoś strasznie w tę całą historję, czyliwego dramatu.

Bo nie miałem już żadnych wątpliwości, że dramat będzie straszliwy.

Dama zacisnęła mocno obnażone ramiona na mojej szyi a ja

nie chcąc okazać się śmiesznie, wstydliwym, pociągnięty zresztą czarem jej węzowego ciała musnąłem lekko ustami jej białe kark, a potem ucałowałem jej czarne zwichrzone włosy.

Natychmiast jednak zostałem za to ukarany.

Kark damy zmienił się odrazu w piaszczysty brzeg morski, włosy przemieniły się w fale; a po brzegu tym skakała i biegała niewinna moja naręczona, zbierała muszelki, łowiła rybki i nie przeczuwała wcale, jak blizki byłam zdrady w tej chwili. Nie przeczuwała na szczęście, bo inaczej rzuciłaby się pewnie w te burzliwe fale. Cóż miałem więc uczynić? Odsunąłem się. Demoniczna kobieta spojrzała na mnie półbłagalnie a półgroźnie i wtedy zawirowała cały pokój, a w powietrzu i na rozmaitych sprzętach ukazały się świetne napisy:

„Musisz być moim! Musisz być moim!”.

Oparłem się, ile sił miałem, lecz wszystko na próżno. Okazało się, że dama miała słuszną rację. Zostałem jej, bo tak chciała fatalizm.

A wtedy opowiedziała mi wszystkie swe przeżycia i nieszcześcia, które ją przezemnie spotkały. Kinematograficznym zwyczajem przeżyłem zmartwienia odpalonego przez nią wielbiciela, przeżyłem jej upadek i tragiczny związek z nikczemnym kochankiem. Jedyną radością w życiu demonicznej damy była miłość do mnie.

Ja zaś wśród licznych chwil rozkochy cierpiełem, jak potępieniec, bo co chwila byle jaki przedmiot zamieniał się w niewinną moją naręczoną, która patrzyła na mnie z wyrzutem, zamieniając się w koleś w spuchniętą topielicę, lub też ufną, jak dziecko, zbierała na-



Fay Malten w filmie „Fo spadzistej drodze”.

Fot. Peteffilm

dał muszelki, kąpała się, szczeniowała jak ptaszek (widywałem wówczas drobną ptaszynę, której dzióbek był twarzą mojej narzeczonej), jednym słowem kochała mnie ciągle, a i ja ją przecież kochałem.

Tymczasem zjawił się były kochanek demonicznej kobiety i szantażował nas oboje. A gdy odwiecznym filmowym zwyczajem, myśli jego zaczęły mu się przejrzyście rysować na czole, dowiedziałem się, że pragnie się zemścić w nikczemny sposób, uwodząc moją narzeczoną.

Poczułem wówczas, jak ciężkie, jak strasznie ciężkie jest życie bohatera filmowego!

Nie ja jeden zresztą cierpiałem! Cały świat zamienił się w kino!

Cierpiałem a jednak musiałem zabić kochanka demonicznej damy i wtrącono mnie za to do więzienia.

Długie miesiące siedziałem w ciemnicy i myślałem. Myślałem nad tem, jaki wyrok wydadzą sędziowie. Gdybym wiedział przynajmniej, jakiego rodzaju był ten film, którego zostałem bohaterem!

Czy był to film amerykański, czy europejski? Wiedząc to domyśliłbym się może, jaki koniec mnie czeka. Lecz nic nie wiedziałem.

Raz, gdy odwiedził mnie w więzieniu jakiś hrabia o niemieckim nazwisku, hrabia, który przyszedł do mnie w futrze, wyszedł zaś w słonkowym kapeluszu—wówczas pewien już byłem, że to film polski. Lecz omyliłem się. Hrabia bywa w filmie polskim zawsze głównym bohaterem, ten zaś tylko jakąś podrzędną figurą, przysłaną przez moją narzeczoną, która zapewniała mnie w ten sposób, że mnie jeszcze kocha.



Greta Garbo „Boska Kobieta“

Fot. M. G. M. Jultim.

Moja biedna oszukana, niewinna narzeczoną!

O jakże pragnąłem, aby to był dobry, błogosławiony film amerykański. Wówczas mógłbym siedzieć spokojnie pewny, że lada chwila otrzymam miljonowy spadek, że przyjedzie jakiś duży, stary, choć nieznanymi wujaszek i w ciągu jednej godziny wyratuje mnie ze wszystkich opresji. W końcu zaś oczekiwać mnie będą słodkie usta mojej narzeczonej, podawane mi z rozbrajającą niewinnością nad brzegiem morza lub na tle innej natury.

Nie byłem jednak pewny, czy tak będzie i tymczasem czekałem, przeżywając straszne chwile.

Raz, gdy oczyma mej duszy przeniosłem się w świat pozawięzienny, ujrzałem czarną damę, sprawczynią wszystkich tych nieszczęść w otoczeniu niedźwiedzi.

Struchlałem! Niedźwiedzie! Czyżby to był film rosyjski? O jakież straszne los czekałby wtedy mnie i całą moją rodzinę! Widziałem już moją matkę staruszkę, wleczoną za włosy przez rozbastwionego żol-

nierza, widziałem moje własne zwłoki, ponuro dyndające na wysokiej szubienicy i wreszcie widziałem moją nieszczęśliwą oszukaną narzeczoną, bezczeszczoną przez ducha zabitego przezemnie kochanka demonicznej damy.

Lecz na szczęście nie był to jednak film rosyjski. Niedźwiedzie miały jedynie wykazać krwiożerczy charakter czarnej damy, która po moim uwiezieniu wstąpiła do wędrownego cyrku, jako poskromicielka dzikich zwierząt.

Wreszcie nadszedł dzień sądu! I cóż ujrzałem? Dwie były ławy przysięgłych i dwie były



Scena z filmu „Zahia, córka szeika“

Fot. Gaumont

ławoy oskarżonych. Ja zaś znajdowałem się na jednej i na drugiej i wysłuchać musiałem dwóch wyroków. Świat zamienił się w kino! A zwyczajem ostatnich filmów, były dwa zakończenia: jedno dobre dla Ameryki, drugie tragiczne dla Europy.

Jeden więc wyrok skazywał mnie na śmierć i miałem umrzeć mimo łez narzeczonej, drugi mnie uniewinnił.

Ogarnęła mnie rozpacz! Jakże mogłem istnieć tak rozdwojony? Jak mogłem całować gorące usta mej ukochanej, wiedząc, że jednocześnie leżę w zimnym grobie, i jak mogłem leżeć spokojnie w mogile wiedząc, że oto teraz całuje mnie upragniona kobieta.

Były to myśli nie do zniesienia. I pełen protestu i buntu przeciwko tej bezsensownej historii, która nie była już ani sztuką ani życiem, krzyknąłem.

Lecz w filmie nie słycać głosu bohatera. Nikt z sędziów nie usłyszał mego krzyku. Pisali swój wyrok na mnie: jedni uniewinniający, drudzy potępiający.

I wydało mi się, że tylko słońce mnie usłyszało i przyznało mi słusność. Bo oto świeciło coraz słabiej i słabiej i wreszcie przestało oświetlać sędziów, którzy bez światła nie mogli podpisać swoich wyroków.

Zapanowała na chwilę ciemność na ziemi.

A gdy minęła, słońce świeciło

już jasno i równomiernie, nie zmieniając co chwila kierunku swoich promieni.

Leżałem znów u siebie w łóżku i po naciśnięciu dzwonka przekonałem się, że Joanna nie zmieniła swoich zwyczajów. Minęła długa chwila zanim weszła, niosąc nie tacę ze śniadaniem, a tylko moje oczyszczone ubranie.

Byłem uratowany. Wbrew przepowiedniom rozmaitych astrologów, chiromantów i innych krytyków filmowych, świat pozostał tego dnia taki, jak dawniej i myślę, że chyba jeszcze kilka tygodni upłynie, zanim naprawdę świat zamieni się w kino.



Jerzy Leszczyński (w środku) w obrazie „W lasach polskich“

Fot. Forbertfilm.

HERMINJA NAGLEROWA

SZTUKA, TECHNIKA I KAPITAŁ

W moim artykule (zeszyt 3-ci „Kinoteatru”), który djablik drukarski zatytułował: „Miłość na ekranie” zamiast — „W literackiej kartotece” (nie wątpię zresztą, że miłość bliższa jest sercu djablaka niż jakieś tam — choćby i literackie — kartoteki!) — starałam się dowieść, że film jest literacko spowinowacony raczej z powieścią niż z dramatem.

Zdaję sobie sprawę z tego, że jest to literacki punkt widzenia i że puryści kinowi otrząsają się z takiego stawiania sprawy, jak djabeł z święconej wody. Ale mimo wścibstwo literatury, tak niemile widziane przez muzykę i plastykę nowoczesną, ta głoszona szumnie samowystarczalność (iluzoryczna!) i ekskluzywność innych działów sztuki — jest w kinie nie do pomyślenia. Jeżeli bowiem odrzuciwszy wszystkie czynniki, składające się na istotę tworu pisanego, pozostaje jeszcze jego rdzeń i trzon: — treść, której z sztuki kinowej nie można wyeliminować. Fabuła i pointa anegdotyczna są przecież tem, co ęci szerokie masy, a demokratyczne ambicje kina dążą właśnie do zdobycia mas odbiorczych.

Stwierdzając jednak zależność, a może tylko zbieżność sztuki filmowej z literaturą, trzeba również, gwoli prawdzie, przyznać, że właśnie sprawa stosunku kina do odbiorcy różni się znacznie od stanowiska w tej mierze — sztuki pisarskiej,

muzyki i plastyki. Zuchwała i wyniosła dewiza: odi profanum vulgus... rzucona przez pisarza a przyjęta skwapliwie przez malarza, rzeźbiarza i muzyka, nie może się przecież stać przekornym wyznaniem wiary artystycznej kina. I dlatego to sztuka kinowa stała odrazu na innej bieżni i inny sobie wyznacza dystans od startu do mety.

Fakt ten nie wyklucza oczywi-

ście możliwości rozwoju sztuki filmowej, ale nadaje jej dążeniom inny charakter i inne tempo. Literatura, muzyka i sztuki plastyczne toczą bowiem z zasady walkę z odbiorcą, narzucając mu despotycznie swoją miarę i ocenę piękna. Nowatorstwo i bezustanny, rzec można, futurizm sztuki stacza boje z nawykowym konserwatyzmem, z opornością pojmowania swoich odbior-



John Gilbert.

Fot. Metro-Goldwyn-Mayer-Julfilm.

ców. Stąd też wielki pisarz, czy malarz i muzyk nie liczą tak bardzo na uznanie współczesności, ponieważ swoją współczesność wyprzedzają siedmiomilowym krokiem. Trudno jest osiągnąć ścisłe porozumienie z tymi, którzy ani chcą ani potrafią nadać myśli, wizji a nawet formie — przyszłości!

Inaczej ma się rzecz z sztuką kinową, która dotrzymuje kroku, maszeruje w tempie, w rytmie współczesności. „Dzisiejszość” kina stwierdza się właśnie jego natychmiastowym triumfem, tą spontanicznością oddźwięku wśród szerokich mas. Jest to niejako sojusz ciągły i trwały między twórczością a konsumentem. Oczywiście bezustanna zmienność wyobraźni, gradacja wymagań publiczności żąda również ulepszeń artystycznych i technicznych sztuki kinowej, ale zawsze będą to zdobycze łatwo i chętnie akceptowane, dostosowane do minimum i maksimum estetycznych pragnień tych szerokich i najszerszych mas.

Utrzymanie równowagi między poziomem twórczości filmowej a gustem publiczności ma jednak swoje źródło nie tylko w samej istocie współczesności sztuki filmowej. Nie wolno nam ani na moment zapomnieć, że sztuka kinowa jest — przemysłem, opartym na kapitale, więc na potęgę, której działanie musi być szybkie i w skutkach procentujące się jaknajprędzej. Ten handlowo-finansowy moment jest w świecie sztuki czemś nowem i czemś obcym. Jakkolwiek inny dział sztuki nie brał go dotąd pod uwagę do tego stopnia, aby pozwolić mu zaciężyć na wolności i niezależności twórczej. Nawet opiekunowie mecenasostwo nie zdołało



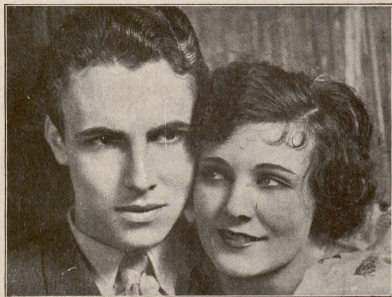
H. A. Schlettow i Lilian Hall Davis „Wołga, Wołga...”
Reż. Turżańskiego

Fot. Heros

wziąć na wędzidło geniuszu Michała Anioła! Natomiast twórczość kinowa musi się liczyć z mocarzami możniejszymi od nieokiełzanej kapryśności papieża Juljusza II — musi się liczyć z kapitałem i z milionową, międzynarodową masą odbiorców. Wzięta jakby w kleszcze przez kapitał i rynek, te dwa niemal rozstrzygające czynniki współczesności, wie sztuka filmowa, czym jest przymus zewnętrzny i odmierza swój krok wedle miary zysku i popularnego sukcesu. Bo sztuka filmowa jako wytwórczość

musi trafić do komentatora Musi — pod grozą bankructwa firmy!

Są to fakty oczywiste i znane. Ale tu tkwi przyczyna, która X-tą muzę trzymała tak długo za progiem Apollinowego pałacu i raczej Hermosowi radziła przypiąć skrzydełka do lotu za businesssem. Sprawa ta jest dotąd jeszcze cierniem bolesnym sztuki filmowej i ma się chwilami wrażenie, że świat sztuki, mimo łaskawych komentarzów, nie może bez zastrzeżeń uznać jej równorzędności. Sztuka kinowa ma wpra-



Scena z filmu „Dobroczyńca”
Fot. Kolos.

wdzie swoich entuzjastów wśród literatów, ale ma też nieubłaganych przeciwników, ma sceptyków, którzy jeszcze nie wierzą w istotny artyzm i w piękno tej nowej, dziwnej, czarującej sztuki.

A dzieje się to dlatego, że przeciwnicy i nieprzekonani nie biorą pod uwagę ogromnej przemiany pojęć, która dzieje się dzisiaj odróżnia niemal całkowicie od przeszłości. Oto genjusz ludzki przejawia się dziś nie w słowie, barwie i dźwięku, ale niebywałych, imponujących zdobycach techniki. Zdobycze te są kosztowne do wykonania i tylko dzięki kapitałowi mogą się urzeczywistnić. Tak więc stało się dziś, że demonizm kapitału, potępianego przez dogmatyzm społeczny, przeklinanego hymnami socjalnej krzywdy — sprzymierzył się z genjuszem i uczestniczy w pracach postępu. Goethowskie — „der Geist, der Böses will und Gutes schafft — to chyba dzisiejszy kapitał! A sztuka filmowa jest właśnie wyrazem zespolonych czynników: sztuki, techniki i kapitału, co w sumie daje jej

tę siłę, działającą na szerokie masy.

Trzeba zrozumieć, czym są te trzy potęgi razem wzięte, na których opiera się kino. Chodzi tylko o to, by nie nastąpiła supremacja kapitału o tyle nie-

bezpieczna, że mogłaby genjuszowi twórczemu narzucić całkowicie swoją wolę, obliczoną na zyski. I dlatego, choć, jak wykazaliśmy, sztuka kinowa nie walczy z współczesnością tak, jak literatura, plastyka i muzyka — musi jednak staczać cichą walkę z wspierającym ją kapitałem i niejako we własnym domu zdobywać coraz wyższe wartości, aby w zysku osiągnąć efekty artystyczne obok — finansowych.

Jest to walka niełatwa, skoro nawet eksperyment w kinie musi być ostrożny, liczący się a priori z powodzeniem kasowym. Chyba, że na logice cyfr oparty kapitał — oszaleje pewnego dnia i z mylnych dla siebie przesłanek wysnuje prawdę wywołanej sztuki. Wtedy i sztuka filmowa doda głos do chóru: odi profanum vulgus et arceo...



Lon Chaney w obrazie „Śmieje się pajaku”.

Fot. Metro-Goldwyn-Mayer-Julfilm.

JÓZEF FRYD

KILKA SŁÓW O „PANU TADEUSZU”

Mamy rozmaitych reżyserów. Takich, co nie umieją zrobić dobrego filmu, takich, którzy nie chcą zrobić dobrego filmu a tylko dobry interes i wreszcie takich, którzy cudów by dokazali, gdyby mieli pieniądze.

Wśród tych wszystkich odrębne miejsce zajmuje Ryszard Ordyński. Chce pracować dla sztuki, ma doskonałe warunki materialne, zapewne nie brak mu zdolności, ale cóż stąd?...

Ordyński nie może się zdobyć na filmowanie skromnego, „normalnego” scenariusza.

Szuka tematów wielkich. Pasuje się na polskiego Cecil de Mille'a, realizatora filmów monumentalnych.

Ale nasz de Mille nie ma szczęścia.

Zaczął od „skromnej” „Mogily Nieznanego Żołnierza” (pomijam „Uśmiech losu”), a teraz znów „Pan Tadeusz”!...

Trafił na utwór narracyjny, opisowy, o walorach raczej statycznych, dekoracyjnych, niż dynamicznych, „ruchowych”.

Pełno w nim poetyckich dygresji, które z głównym wątkiem tematycznym, tylko cudowne słowo Mickiewicza powiązać mogło i umiało.

Sprzecyzujmy:

Przy filmowaniu powieści nie powinna decydować powaga i wielkość dzieła przerabianego, albo to: czy głównym i nieodłącznym

walorem książki jest słowo, które prze-transponować się nie da, czy też można znaleźć jakiś odpowiednik wizualny.

Z tego punktu widzenia już sam pomysł transponacji „Pana Tadeusza” na ekran jest niefortunny.

To zaś co widzieliśmy w kinie; potwierdza słuszność uwag powyższych.

Zamiast filmu pokazano szereg mniej lub więcej udanych ilustracji do „Pana Tadeusza”.

Najczęściej przytem dzieje się tak, że najpierw idzie napis, (zbyteczne dodawać: piękny), a potem obraz (średni).

Słowem: literatura z obrazkami. Dalej idą kardynalne wady: brak silnej konstrukcji, łączności akcji, oraz nieodłącznego dla filmu tempa. Pomijam już to, że Ordyński

dał „Panu Tadeuszowi” zbyt ubogą, jak na największy utwór poezji naszej, oprawę. Rzecz zrozumiała: na godną oprawę „Tadeusza” trzeba by lekko licząc, milion złotych. Nieliczenie się z warunkami produkcji filmowej w Polsce prowadzi p. Ordyńskiego na manowce.

A nie wolno zapominać, że w naszych atelier światło ciągle jeszcze migie, że charakterystyka jest teatralna, dekoracje nie przystosowane do wymogów sztuki ekranowej (stąd brak plastyki i perspektywy), a co najważniejsza, że nie dorósł jeszcze do filmowania epopei polski reżyser!

A aktorzy? Gdzie znaleźć tylu wykwalifikowanych artystów? Bo narazie zgrywała się wszyscy: Sulima, Jednowski, Łuszczewski, Sambor (jako Jankiel, niepotrzebnie robi proroka Mesjasza).



Scena z filmu „W lasach polskich”

Fot. Forbertfilm

Wyjątek stanowi Stefan Jaracz. Genjalny ten aktor, dał pierwszorzędną maskę Napoleona.

Tak oto wygląda źle rozumiany pietyzm w stosunku do wielkiego poety, tak wygląda film, mający być propaganda kultury polskiej.

A mnie się wydaje, że jedyna skuteczną propagandą naszej kultury jest rzetelne dzieło sztuki.

Chcemy stworzyć polskie „Nibelungi“ — ale czy mamy już za sobą ów etap żmudnej pracy, jaki odbyli filmowcy niemieccy, zanim zrealizowali „Nibelungów“ czy „Fausta“?

Zaczekajmy jeszcze.

Realizujemy „normalnie“ dobre filmy.

Bo narazie pomysł sfilmowania „Tadeusza“ jest conajmniej... porywaniem się z motyka na słońce...

— Wiem, że zdanie moje będzie odosobnione.

Sprawozdawcy pism śpiewać będą hymny pochwalne na cześć reżysera Ordyńskiego,



Jacqueline Logan

„Kobieta z lampartem“

Fot. Kolos

pięknego kina „Filharmonia“ i ilustracji muzycznej.

Wiem również, że p. Ordyński po „Tadeuszu“ znów filmować będzie jakiś wielki utwór. Może to będzie „Potop“ Sienkiewicza, lub cykl histo-

ryczny powieści Kraszewskiego począwszy od Starej Baśni, a może pro prostu Biblia z Józefem Węgrzynem w tytułowej roli. (Przyp. Red. Pułtyfar bowiem wśród naszych rodzimych gwiazd nie brak!)

NILS ASTHER

O FILMIE AMERYKAŃSKIM

Nils Asther, znany, sympatyczny artysta szwedzki, pracujący z dużym powodzeniem w Ameryce, pisze o sobie i o filmie amerykańskim.

Muszę zaraz na wstępie zaznaczyć, że zasadniczo miałem zamiar opuścić Amerykę i jedynie poprawa w stosunkach pracy, która nastąpiła niedawno (od kiedy mam kontrakt z Metro), powstrzymała mnie od tego kroku.

Idzie mi o rzeczy zasadnicze. W filmie amerykańskim prawie wszędzie praca koncentruje się dookoła g w i a z d, co, moim zdaniem, ma ujemny skutek dla całego „ensemble'u“. Kocham film i bardzo lubię pracę. Aby jednak szczerze, rzetelnie kreować rolę, potrzeba mieć zadość pracy, pewne, że się tak wyrażę, przekonanie do powierzonej roli. Tego właśnie tu niema. Amerykańskie metody

pracy filmowej nie dopuszczają w zasadzie do wykorzystania indywidualnych upodobań czy skłonności aktora. T. zw. „leading - mau“ t. j. gwiazdor“, musi grać każdą rolę, którą mu powierza, bez względu nato, czy mu ona o sobiście odpowiada, — czy chce, czy nie chce. Dalej, niema żadnego wpływu na scenariusz. W Europie realizator o mawia zgodnie z aktorem poszczególne części scenariusza,

tak, że przystępując do pracy, t. j. faktycznego „kręcenia”, ma wszystko przestudjowane i uzgodnione. I w Ameryce wolno, oczywiście, rozmawiać dowolnie z realizatorem, ale zmiany w scenariuszu, dokonane w porozumieniu z aktorem, należą do rzadkich wyjątków. Nato niema rady!

Greta Garbo, moja znakomita rodaczka, wyraziła niedawno w ten sposób swoje zdanie o tym stosunku filmu amerykańskiego do europejskiego: „Amerykańskie wytwórnie robią wrażenie dużych fabryk. Przyszłość, że te duże przedsiębiorstwa są potrzebne i że pod względem techniki zakasowały cały świat. To jednak nie jest jeszcze wszystko. Gdzie artystyczna strona filmu? Tylko ścisły kontakt i współpraca aktora z realizatorem, jak to ma miejsce w Europie mogą dać artystyczne wyniki. Greta Garbo ma rację. Ja mówię to samo. Jakżeż rozkosznie pracowało się w wytwórniach szwedzkich! Przecież wbrew życzeniom mojego ojca, który chciał, abym został dyplomata, uciekłem do teatru i... filmu. Co prawda, tu, w filmie amerykańskim trzeba być do pewnego stopnia dyplomata, więc może po części zadowolilem życzenia mego ojca...

Wogóle miałem dużo szczęścia w swojej karierze, gdyż na samym wstępie zwróciłem na siebie uwagę znanego aktora szwedzkiego Hertla, który uczył mnie zupełnie bezinteresownie sztuki scenicznej. Już po roku grałem główne role w filmach słynnego reżysera szwedzkiego Maurycego Stillera. Kręciłem następnie w Ko-

penhadze, Berlinie i Paryżu. Mimo dużych zarobków wróciłem znów do teatru i pracowałem w Szwecji pod kierunkiem Lorensa Berga, szwedzkiego Reinhardta. Co za wspaniała, niezapomniana stosunek

z aktorem, ale tylko w towarzystwie prywatnym, przy pracy jest ten serdeczny stosunek prawie niemożliwy! A już kompletna klęska, jeżeli się jest partnerem jakiejś znanej gwiazdy! Biała temu aktorowi, któryby śmiał włożyć w rolę nieco indywidualności! Biała, gdyby twarz jego była lepiej oświetlona i lepiej się waży! prezentować od niej w jakiegokolwiek scenie. Proszę mi wierzyć, że nie mówię tego specjalnie w moim własnym imieniu, wszyscy aktorzy przyznają mi rację. Są notabene wyjątki między realizatorami i czasem pracują się pod dobrymi aspiracjami. Ale taka gra na „niepewne” nie podnosi przecież walorów artystycznych. A może, może jestem niespokojnym duchem? Chyba nie. Bo przecież wszędzie już grałem. Przed wyjazdem do Ameryki, jak zaznaczyłem, grałem w Kopenhadze, w Paryżu i w Berlinie, (gdzie byłem partnerem Imogeny Robertson), i wiem co w trawie piszczy. Tu podpisałem kontrakt z Paramountem i wyjechałem do Ameryki. Po Paramountcie pracowałem w United Artists, skąd „wypożyczono” mnie Lasky'emu.

Obecnie jestem zadowolony z nowych warunków pracy, bo mam osobisty wpływ na swoje role. Gdyby mi się udało przeprowadzić zawsze swój punkt widzenia pod tym względem, pozostał w Ameryce, gdyż poza tą jedną, — bardzo ważną bolączką, Ameryka jest razem filmowym pod względem rozmachu i techniki, jest krajem, w którym niemożliwością są zawsze możliwe!



Nils Asther

Fot. Metro-Goldwyn-Mayer-Julfilm

dyrektora do aktorów. Stosunek poprostu ojcowski! Dyrektor i reżyser zarazem znał każdego z nas na wylot, wczuwał się poprostu w serce każdego. Tu w Ameryce spotyka się oczywiście również reżyser



RECENZJE TEARALNE

TEATRY PARYSKIE.

Paryż, listopad 1928.

Niemożliwością jest streszczenie w krótkim feljetonie chociażby najogólniejszych impresji na tak obszerny temat, jaki stwarzają teatry paryskie. Olbrzymia skala twórczości te-

dowskich tego typu, które dla Paryża są szczególnie charakterystyczne.

A więc przedewszystkiem, t. zw. „wielka rewja“. Jest to widowisko, coraz mniej wspólnie-

kształty po scenie. Drugim filarem rewji jest zespół baletowy, składający się z 16-tu baletnic i 16-tu tancerzy. W „Casino de Paris“ zespół baletowy „Lawrence“ — Tilleria jest



Nina i Felix Parnellowie i Vera Petri

Fot. Radiotyp

atralnej w Paryżu, obejmująca kilkanaście zupełnie odrębnych w założeniu widowisk, nie może być zadaniem zwykłego feljetonu. Pragnąłbym jednak dać garść wrażeń o wi-

go z teatrem mające. Podstawę programu stanowią wielkie wystawne obrazy, w których przewijają się efektownie ubrane statystki, dość niezgrabnie obnoszące swe obnażone

bodajże najciekawszym składnikiem w całym zespole. Na trzecim miejscu znajdują się soliści, których popularność daleko niezawsze znajduje się w prostym stosunku do ich talen-

tów. Pozbawiona głosu primadonna Jane Marnac, niezgrabny, zlekka garbaty pierwszy amant St. Grenier, — na takich artystów czołowych Warszawy by napewno nie poszła. Nie chodzi też na rewje i paryżanie. Przynajmniej 70 proc. widzów na sali mówi po angielsku, zaś na miejscach tanych, stojących można zauważyć duży odsetek murzynów. Wszystko to pali tanie cygara i liche francuskie papierosy, tak, iż ku końcowi przedstawienia sala tonie w siwej mgłę. Duży zespół orkiestrowy, bardzo starannie wykonuje utwory muzyczne o bardzo miernej wartości, jeśli zaś chodzi o dekorację, to dekoratorzy „Casino de Paris” równać się nie mogą z Jewniewiczową i Galeskim. Stanowczo, dla rewji niema po co jeździć do Paryża.

Lecz oto tuż obok „Casino de Paris” jarzy się światłem sztyl teatr „Apollo”. Tutaj znalazł przytułek Baliew ze swoim słynnym teatrem „Nietoperz”, prawzorem wszystkich teatrów rewji świata. Sala tutaj jest w połowie zaledwie zapelniona, lecz za to publicznością rdzenie paryską i to w najlepszym gatunku. Z olbrzymią inwencją artystyczną przez Baliewa prowadzony, teatr rok rocznie kilka miesięcy spędza w Ameryce, zbierając dolary, później zaś powraca po wawrzyny do Paryża.

Ulegając smutnej konieczności, „Nietoperz” musiał zapomnieć o języku ojczystym i daje przedstawienia w języku francuskim. W ten sposób Baliew wyrzekł się aspiracji propagowania sztuki rdzenie rosyjskiej. Wyzbywając się języka rosyjskiego, wyzbył się jednocześnie tej barwności i egzotyizmu, która dawniej była jedną z cech zasadniczych.

Oderwany od gruntu ojczystego, pracując przez 10 lat na obczyźnie, teatr musiał czerpać tematy ze źródeł przygodnych, dalekich od życia rosyjskiego. Dlatego też obecną rewję cechuje pewna melancholia, która pozwala mi nawet nazwać artystów pracujących w zespole Baliewa epigonami dawnej sztuki rosyjskiej.



Marcelina Day
Fot. M. G. M.—Julfilm

Twórczość teatru mimo to jest nadal bardzo interesująca. Parodie muzyczne, inscenizacja stylowych piosenek i efektowne sceny choreograficzne, są oprawiane w pełne smaku artystycznego dekoracje Sudejkina. Na specjalną zaś uwagę zasługują kierownik muzyczny Archangielski, który w nieporównany sposób umie muzyce klasycznej nadawać kształt par excellence rewjowy.

Na zakończenie warto dorzucić kilka słów o jednym z najmłodszych teatrów paryskich „Theatre de Dix Heurs”. Pod względem zawartości w programie humoru i satyry jest on pokrewny duchem warszawskiemu „Qui - Pro - Quo”. Różnica polega tylko na tem, że w paryskim teatrze popisują się piosenkami i recytacjami sami autorzy, bardzo w Paryżu popularni: Bastia, Coline, i inni. Teatryk to miniaturowy, mieszczący zaledwie sześć rzędów parteru i łoża, wszakże zapelniony codziennie do ostatniego miejsca i zyskujący coraz to większą popularność.

Tutaj właśnie paryżanie dają upust swoim namiętnościom politycznym, wykiwiają włochów i natrzasają się nad cudzoziemcami, którzy przyjeżdżają do Paryża po to, by w możliwie najlepszy sposób wyzbyć się możliwie największych sum pieniędzy.

Anglik, lub Amerykanin, który przypadkowo zabłąka się do takiego teatryku, nie znajdzie tam dla siebie nic ciekawego, bo też widowiska rdzenie paryskie są przeznaczone tylko dla publiczności paryskiej, zaś dla cudzoziemców paryżanie specjalnie stworzyli „Casino de Paris”, „Folies Bergere”, „Moulin Rouge” i inne przybytki głupiej ale zato wydekoltowanej muzy.

SCENA ŁÓDZKA

Od szeregu lat zwraca na siebie uwagę szerokich sfer artystycznych Warszawy Teatr Miejski i Kameralny w Łodzi, których dyrektorem i sprężystym kierownikiem jest znany literat, P. Bolesław Gorczyński. Musiny zaznaczyć, że teatr Łódzki jest zdecydowanie najlepszą sceną prowincjonalną w Polsce, a wątpić należy, czy tak świetnie zgranym zespołem poszczycić się dziś może Poznań, Kraków lub Lwów.

Sezon rozpoczęto „Turandotem” Goethego, w opracowaniu Zegadłowicza, z którego główny reżyser, P. Konstanty Tatariewicz, (ceniony b. artysta teatrów warszawskich) uczynił niezwykle ciekawe widowisko, godne każdej sceny europejskiej (piękne dekoracje p. K. Mackiewicza). Następnie dyr. Gorczyński zapoznaje Łódź z „Dziejami grzechu” Żeromskiego, „Księdzem Markiem” Głowackiego, „Procesem Mary Dugan” Veilera, „Dantonem” Rolanda, „Mistrzem” Bahra, „Pieniądz leży na ulicy” i t. d. Obecnie Teatr Miejski przygotowuje szekspirowskiego „Hamleta”.

Na czele doskonałego zespołu stoi przedewszystkiem występujący gościnnie przez szereg miesięcy p. Karol Adwentowicz, którego mistrzowską kreację „Księdza Marka” podziwiała publiczność łódzka w chwili obecnej. Sekundują mu dzielnie p. Irena Horecka (niezwykły talent dramatyczny) w roli Judyty, oraz b. artysta teatrów krakowskich, p. Artur Socha (Kosakowski). — Poza wyżej wymienionymi, wyróżnić należy z zespołu, liczącego ponad 50 osób — panie: Stefanę Jarkow-

ską (bawiącą obecnie na występach w teatrach lwowskich) A. Dunajewską, M. Łapińską, K. Lubieńską, H. Skrzydłowską, I. Grzywińską, W. Jakubińską, H. Łapińską, E. Dziewońską, oraz Z. Tatariewiczówną, z panów zaś Jerzego Woskowskiego, Tadeusza Krotkego, Jana Bonckiego (reżyser), Michała Meline (reżyser), Kazimierza Kijowskiego, Jana Mrozińskiego, Mi-

chała Znicza, Kazimierza Fabiaka, Lucjana Krzewińskiego i Marka Szackiego.

Pisząc o zespole łódzkim, nie sposób nie wymienić utalentowanych artystów, ulubieńców Łodzi: p. Pelagję Relewicz-Ziembińską i p. Kazimierza Szuberta, którzy po kilkuletniej owocnej pracy na deskach teatru Miejskiego, zdradzili „Komi-



Irena Horecka w sztuce Bayarda Veilera „Proces Mary Dugan”

nowy gród" i przenieśli się do teatrów stołecznych.

Dużem powodzeniem cieszyły się również występy gościnne p. Stefana Jaracza („Szczeście Frania" i pan Brotonneau) oraz p. Ireny Solskiej („Brat Marnotrawny"). Dyr. Gorczyński zapowiada w obecnym sezonie jeszcze szereg występów najznakomitszych artystów teatrów Szyfmanowskich i Miejskich w Warszawie, pragnąc spektakla-

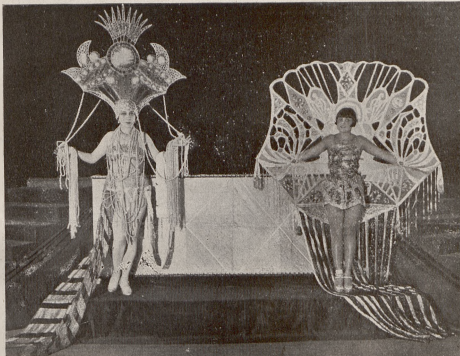
mi swoimi dać prawdziwe ucztę artystyczne publiczności łódzkiej, która jako doskonale wyrobiona teatralnie, ma prawo żądać teatru na poziomie stolicy — i jak widzimy — teatr taki ma. Natomiast daje się odczuwać brak teatru Robotniczego, gdyż jedyna placówka w tym rodzaju, teatr Popularny, pod dyktando p. Józefa Pilarzkiego, nie podołał zadaniu, wystawiając wciąż prawie operetki, które

przecież nie przyczynią się do podniesienia kultury wśród tych, którzy jej najwięcej potrzebują. A szkoda, mając ciągle w pamięci teatr dla szerokich mas, jaki prowadzili pp. Bolesławski i Mielewski, widzimy, jak wielkie błędy repertuarowe popelnia p. Pilarzski, którego zespół aktorski też nie stoi na wysokości zadania.

Wacław Malczewski.



L. Pancewiczowa w „Przedmieściu"
Teatr Polski Fot. St. Brzozowski



Zula Pogorzelska i Janina Sokotowska
Morskie Oko

„Klejnoty Warszawy"
Fot. St. Brzozowski

ZBYSZKO SAWAN DAJE AUTOGRAFY w Redakcji Kino Teatru.

Na prośbę Redakcji, znany nasz artysta filmowy Zbyszko Sawan, grający obecnie główną rolę w filmie reżyserji Michała Machwica pt. „Człowiek o błękitnej duszy", będzie osobiście udzielał autografów wszystkim czytelnikom, posiadaczom Nr. 5-go Kino-Teatru w niedzielę dnia 9 grudnia od godz. 3—6 popoł. w lokalu Redakcji, Wspólna 54 m. 7.



Zbyszko Sawan

Fot. Van-Dyck

SEWERYN ROMIN

MASKI EMILA JANNINGSA.

ŻONA FARAONA, PORTJER HOTELU ATLANTIC, NIEPOTRZEBNY CZŁOWIEK
I OSTATNI ROZKAZ.

Wielkich artystów otacza krzykliwa, przejąskrawiona reklama. W dziedzinie filmu zaś reklama ta staje się absurdem. Światło tysiącznych lamp elektrycznych, ryk megafonów, pochód ludzi - manekinów na ulicach miast... reklama, reklama dla gwiazdy filmowej, dla „szlagierów, olśników, wyźników... kiczów”.

Rzecz prosta, że Emil Jannings nie zdołał uniknąć reklamiarstwa i z niezwykłą ostrożnością należy odróżnić prawdziwą wartość jego talentu od bałwochwalczych ocen zawodowych wielbicieli. Jannings jest człowiekiem jednej myśli. Jest najbardziej klasycznym artystą filmowym i... najbardziej konserwatywnym. Jego wewnętrzna tragedia, jego samocierpięctwo są tak niezłomne, jak kanoony greckiego dramatu. Kiedy pisma filmowe zawiadają w patetycznych słowach, że Emil Jannings zamknął się w swojej willi i „zapuszcza autentyczną, germańską brode”, wien, że znakomity artysta przygotował się do nowych, a zgoła potwornych przeżyć. Jakgdyby ktoś kopał własny grób. Cierpienie jest dla Janningsa potrzebą fizjologiczną. Faraon poniewierany przez egipskich żołdaków, jest bratem nieodrodnym portjera z Hotelu Atlantic, pozabawionego uniformu. Jest kuzynem „Niepotrzebnego człowieka” i bliźniakiem Wielkiego Księcia w „Ostatnim Rozkazie”. Wszystkich bohaterów Janningsa cechuje przedziwna tępota. W naszej epoce wysiłku, energii, dyktatorów i zdobywców, niema



Emil Jannings

Fot. Paramount.

miejsca na nieszczęśliwców, którzy tamią się pod wpływem greckiego Przeznaczenia i są tak strasznie niedoźni, słabi i poczwarne smutni. Naturalnie, że charakterystyka bohaterów nie jest sprawdzianem talentu wykonawcy. Ale Jannings nie jest bynajmniej wykonawcą scenarjusza. Scenarjusz jest zawsze

dla niego ułożony zgodnie z jego życzeniem, odpowiednio do jego stałego nastroju. Jego role są realizowane po mistrzowski, przesycone patetyzmem, jedyne w swoim rodzaju. Wielokrotnie jednak zastanawiałem się, ba, byłem głęboko upokorzony faktem, że Jannings mnie nie wzrusza. Ani na chwilę. Uważałem to

w mojej skromności za dowód, że nie jestem zdolnym odczuwać rzeczy pięknych i głębokich. Ponieważ jednak taka Janet Gaynor, Chaplin, Brygita Helm i t. d., są dla mnie źródłem niewysłowionych wzruszeń artystycznych, doszedłem „quand même” do wniosku, że nie ja jestem winien, ale Jannings. Wielki artysta gra cudownie, ale mózg jego jest wycapczony. Nie wolno wybrać sobie bohatera nieprawdopodobnie marnego, jako człowieka i zmuszać mnie, widza, abym przejmował się tragedią najgorszego typu fillistrów, mieszczan, tyków, dla których rzeczą najważniejszą jest kufel piwa, byle zimnego, albo nadużywanie władzy żołdakkiej w stosunku do więźnia, albo nawet strata korony przez operetkowego faraona. To nie są rzeczy tragiczne i nawet przecudnie sugestywna gra Janningsa

mnie nie przekona, że Wielki Książę rosyjski, który dopiero wtedy ożywił się i ma rozmach, kiedy mu dają do ręki nahajkę, jest godzien mojego współczucia. Jannings nosi maski. Są one z tak plastycznej materii utkane, że z niewiarogodną precyzją wyrażają najdrobniejsze odruchy wzruszeń i nastrojów. Na nieszczęście, wszystkie te maski są „made in Germany”. W kraju, gdzie strata posady (albo korony) była zawsze z uroczystą powagą traktowana i była „najważniejsza”. W kraju, gdzie kwitną właśnie janningsowe brody i człowiek w sferach junkiersko - mieszczańskich miał rację bytu dlatego tylko, że nosił uniform. (We wszystkich filmach Janningsa uniform jest podstawową wartością bohatera). W kraju, gdzie twardość krzyżacka dziwnie harmonizuje z senty-

mentalizmem, białą kawą i haf-towanymi pantoflami. Podziwiać jednak należy, że Jannings zawsze z niezłomną wolą tworzy narodowe filmy niemieckie, przesycone niemieckością do ostatniego fibru celulozy. Dlatego też, wskutek tej jednostronności trudno sobie zdać sprawę z talentu Janningsa. Nikt nie wątpi, że jest on bardzo wielkim artystą. Czy jest jednak genialnym artystą, posiadającym rewelacyjną wartość dla kinematografii? Wątpię. Genjusz artysty polega na wszechzłowieczństwie, na zdolności oddania rzeczy wielkich i wzniosłych. Nadewszystko zaś na zmuszaniu widza, aby odczuwał najgłębszą łącznicę między życiem swoim i wyimaginowanego bohatera. Tego zaś wielki Jannings i paragon niemieckiej kinematografii nigdy uczynić nie umiał.

RECENZJE FILMOWE

Ojcie! Znowu splot nieprawdopodobieństw, niemożliwych sytuacji i niekonsekwencji i znowu gra artystów wyrównuje braki. Warner przebiegł z zadziwiającą łatwością ołbrzymią przestrzeń dzielącą *Króla Królów* od Stefana Sorrel-la. Postawił znowu swój typ ręką pewną, silną, rozumnie i bezkompromisowo. Trudno jest mężczyźnie zdrowemu i silnemu grać rolę uposledzonego i poniewieranego wykołajeńca. Tem bardziej, że nic nie tłumaczy potrzeby tej konieczności. Dlaczego kapitan wojsk angielskich nie może znaleźć sobie innej posady, tylko szorowanice podłóg w nędznej oberży? Dlaczego mówi się o wytworności Sorrel-la, a gdzie on na

nędzną posadę do prowincjonalnego miasteczka, w wizytowym stroju i w cylindrze? Dlaczego w tymże cylindrze przychodzi się godzić na pomysł wyjechać do pani oberżystki? Racja — pani oberżystka zachwycona jest jego wytwornością, i właśnie widok tego cylindra działa na nią — ale jakie wrażenie dla „lepszego” widza?! Dlaczego pułkownik wojsk angielskich, daje kolec-dze swemu posadę służącego hotelowego w swoim luksusowym hotelu, w którym szefant portjer ma prawo poniewierać nim jak psem?! dlaczego ten altruista - pułkownik, wiedząc o arystokracji internatów angielskich, pośpiesza poinformować dyrekcję, że chło-

pak, którego tam umieszczają, jest synem hotelowego posługacza, zamiast poprostu powiedzieć, że jest synem kapitana wojsk angielskich, odznaczanego na froncie?! Dlaczego Sorrell się nie żeni ze słodką, skromną Alice Joyce, która zaś się prosi na macochę dla Nils Asthera? Nils Asther jest tu mniej ładny, niż w *Księżniczce Dunaju*, zresztą, niewiele się pokazuje. Wszystko się to nie trzyma, chwilej, śmierć Sorrel-la jest przewlekła i przeszarżowana: umiera i umrzeć nie powinna: umiera i umrzeć nie może. Kwestja zastrzyku kamfory jest powiększona do rozmiarów jakiegoś symbolu zupełnie jednak niewytłumaczonego. Film ten jest chory na hyper-

troję tezy, ale że ma lekarzy pierwszorzędnych w osobach takich artystów jak Warner Nilsson, Carmel Myers i Alice Joyce, więc godzimy się i na chorobę.

(Kina: „Rococo” i „Stylowy”.

wł. biura Estefilm).

Księżniczka Dunaju. Za mundurkiem, nietylko panny sznurkiem. Dziwne mają powołzenie filmy, w których gra piękny porucznik od huzarów — zwłaszcza tak piękny jak Nils Asther! Bez przesady jest on tu bosko piękny. Za to nie bardzo wypadła Leatrice Joy. Artystka ta zdecydowanie brzydka, o zmiętej twarzy, wyglądać może dobrze jeno w przebogatych ramach wielkoświatowych toalet. Tak np. jak było w *Pieszczotce*. Tiule, gazy, brokaty, czynią z niej dopiero interesującą postać — w *Księżniczce Dunaju*, mimo poprawnej gry, razi brzydotą, stareniami, jak u Magdy Sonji oczyma i jak się rzekło — zmiętą twarzą. Jest stara. Uboga sukienka oberżystki nie przyćmiła żadnych umiemych stron jej urody ale też nie podnosi żadnych walorów. Szczególnie przy młodzieńczej urodzie Nils Asthera, traci ona fatalnie. Kreację przepyszna — aż żal — na taki lekki, operetkowy, wesół filmik, — dał Schildkraut. Ile subtelności, błado, chorobliwie tkliwego uczucia włożył on w tą rolę, jaką przedziwnie cierpiącą przywdział maske, z jaką abnegacją skręcił, okaleczył swoją smukłą, męską figurę — doprawdy że mały ten epizodyk jest arcydziełem. Czar Nils Asthera i cudowna gra Schildkrauta robią z tego nieśmiałego się zresztą na kourtorny obrazu, rzecz nadzwyczajnie miłą i estetyczną.

(Kino „Wodewil”.

wł. biura Kolos).

Błękitne Noce. Jedna uncja sensu, trzy uncje sensacji, 100 uncji pięknych kobiet i 100 uncji dobrej gry i marcepan filmowy gotowy. Nawet ku ogólnemu zadowoleniu. Nocy błękitnych, fioletowych, czy czarnych, niema zupełnie, wszystko się dzieje w dzień jasny i tropikalny. Ojcowie odnajdują zagubionych synów, a że lepiej późno, jak nigdy, odnajdują ich w przeddzień stracenia — poświęcają się za nich — kobiety uwo-

ale mimo to gra świetnie. Jakżeż nieporównana jest ta jego frywolna scena z Imogena Robertson, jaki ta w więzieniu u syna, zepsuta nonsensem, nazbyt już naiwnym: przypinaniem orderu. Co znaczy ten order? Dlaczego dowódca wojskowy sądzi, że kiedy pomoże skazańcowi do ucieczki, to ten będzie już wolny od kary? Dlaczego syn, wierząc w tę dziwną tezę, ani się obejrzy na ojca, ofiarującego zań życie i jedzie sobie najsp-



Scena z filmu „Trujące Usta”.

Fot. Qvo—Vadis film.

dzą i zdradzają, inne kochają się tkliwie i beznadziejnie. Szlachetni rycerze biorą winy zdrajców na siebie, niewiadomo dla jakiego powodu, ale to nie. Rycerz musi być bezsensownie szlachetny, musi być barankiem niewinnie zarzynamym przez 12 aktów, choćby rycerzem tym był Norman Kerry, chłop jak dąb. Wybija się grą na pierwszy plan Lewis Stone. Siedzi fatalnie na koniu, ma przykrótkie nogi i rękami nie wie co robić,

kojniej w świat z bogdanką?! Imogena Robertson jest piękna, jak marzenie, śliczniutka jest biedna trusia Juna Marlowe, piachy prawie że Sahary, choć mogą być równie dobrze z sacharyny. Emocjonujący i ładny obraz.

(Kina: „Splendid” i „Światowid”.

wł. biura Universal).

Egzotyczna kochanka. Clara Bow jest ponoć ulubienicą ciu części świata. Wyją na jej widok najdżiksze plemiona Afry-



Diana Karenne jako carowa.
„Rasputin i kobiety“

Fot. Heros

ki, mameluk abisyński staje z zachwytu na głowie, austrialec zjada w ekstazie misjonarza anglikańskiego za jej zdrowie, wielbłądy kłękają. Pospolite rysy tej dziewczyny mają jednak urok jakiejś bepośredniości żywiołowej, uśmiech jej ma wdzięk ujarzmiający, mimo, że widzimy, iż profil jej jest wulgarny, iż usta są za duże, a owal niezbyt subtelny — bawi nas i cieszy jak zwierzątko. Nic dziwnego, że poruszyła nawet chłodnego Clive Brooka, najwykwintniejszego po Adolfe Menjou, artyście. Oszalała go ta mała do tego stopnia, że musi jej ulec. Pierwsza mu mówi, że go kocha, pierwsza mu wyznaje, że jest najpiękniejszym, pierwsza mu tłumaczy, że musi być jego żoną. Szaleje zarówno ona, jak i jej foksterrierek. Wszyscy, t. j. ona, foksterrierek i ogłuszony Clive Brook, usuwają wrzeszcząc wszystkie przeszkody i Clara zdobywa pewność, że Clive Brook będzie jej na wieki. Śliczny jest taniec małej Clary, piękny epizod ratowania pieska

z wody, odurzony widz siedzi, nie krytykuje, a bawi się...

(Kino „Światowid“,
wł. biura Paramount).

Spowiedź uczciwej kobiety. Huysmans oświadczył w swoim *Les foules de Lourdes*, że manewrem szatana jest katedra w Lourdes, okropności tamtejszych dewocjonalij, albowiem szatan musi się mścić i niweczyć, jak może, piękno religij, objawy i dzieła wiary etc. Tak samo manewrem szatana zdaje się, jest to, że znacznie nudniejsze bywają spowiedzi nieuczciwych kobiet, niżli tych uczciwych. Tak też się stało i z filmem *The woman on Trial*. Uczciwa kobieta we własnej osobie, martwi się, że jest uczciwą, spowiedź jej — niepierwsza i nie ostatnia — (na ekranie!) przed forum sądownym, ilustrowana właśnie filmem, nudzi ją samą. Pola Negri poprostu czyni wszystko, co możliwe, żeby nie ziewać. Jest zgaszona i nieprzekonana do własnej cnoty. Einar Hanson śliczny i tak bardzo do Nils Asthera podobny, umiera niezgrabnie. Przypomina niewiem dlaczego, ową pierwszą scenę z *Alrauny*, kiedy Brygitta Helm topi w miodzie muchę. Umiera tak trochę, jak mucha w miodzie. Oskar Beregi przesadny i nienaturalny. Zdjęcia poprawne, ale nie wybijające się niczem ponad przeciętność. Mauritz Stiller jest tu zupełnie przeciętnym reżyserem.

(Kino „Colosseum“,

własność biura Paramount).

Riff i Raff jako lotnicy i Serenada. Nareszcie pustota, śmiech, wesołość, niekrepowana „psychologią“ i ponuremi tematami o cnotcie i niecnotcie! Wallace Beery i Raymond Hatton nie cofają się przed niczem, aby rozweselić widza, aby wpoić w niego mniemanie, że wszystko jest głupstwem, że niema logiki, zagadnień moralnych i nie-

moralnych, że wojna niema grozy, że na wojnie nikt nie umiera, że wszystko głupstwo, a ważnym jest tylko zdrowy śmiech. Widz śmieje się bez przerwy. Riff i Raff skaczą, latają, przewracają się, stają na głowie, przeistaczają się w lotników, w krowe, w szpiegów, w bohaterów, byle się widz śmiał. Zwłaszcza pomysł krowy, aczkolwiek bliskim jest chwilami trywialności, omija ją chwalebnie i doprawdy, jest świetny. Farsa przyznaje się otwarcie, że jest farsą — z taką rozbijającą pewnością siebie, jak nieprzymierzając nasza branża filmowa przyznaje się do drobnośklepikarstwa — nadpowietrzne ewolucje są niebywale, kula rozbawienia toczy się i zwiększa w pedzie, aż do ostatecznego rozbitcia w epilogu. Nie brak satyry na hierarchiczność militarną — wszystko razem przeżabawne!

Serenada była wyglądana niecierpliwie, albowiem mieliśmy ujrzyć w niej młodą parę: Adolfa Menjou z obecną jego żoną, Cathryn Carver. Scenariusz jest nikły, rwie się watek — Menjou czyni, co może i czarem swoim wypełnia wszystkie braki — wystarczy go zobaczyć dyrygującego orkiestrą — wystarczy go zobaczyć, kiedy kokietuje prymabalerinę — zawsze wytwórny najnaturalniejszą wytwornością, świetny w wyrazie i w każdym ruchu, pełnym umiaru. Cathryn Carver jest natomiast zupełnie przeciętna, zarówno uroda, jak i gra. Znamienna jest tylko jej niebywała swoboda. Jest na ekranie „u siebie w domu“. Film naogół słaby.

(Kino „Colosseum“,

wł. biura Paramount).

Idjota. Znowu film na cześć aktora, specyficznie jednostkowy, ale, dodajmy, skonstruowany ręką Christensena, więc nie bagatelizujący tła i akcesoriów.



Jan Hersholt „Krzyk życia”

Fot. Universal P. C.

Wszystko jest współrzędne grze Lon Chaneya, logiczne, piękne i stylowe. Barbara Bedford gra rozumnie swoją zimną rolę, która nabiera cech ludzkich dopiero przy końcu. Jest piękna i ma rasową grandezę damy. Ricardo Cortez przewija się tylko nieznacznie, a wszystkie wysiłki, wszystkie cud aktorski spożywa na barkach Lon Chaneya. Postawił znakomicie typ zidjociałego rosyjskiego muzyka. Nie zajmują go zagadnienia polityczne i erotyczne. Chce dobrze zjeść, t. j.: nie tyle dobrze, ile suto, chce się wyspać i chce się napić. Bolszewicy agitatorzy pragną jednak i jemu otworzyć oczy na nieznaną świat. Dla celów, oczywiście, mocno przyziemnych, uczą go, że on, idjota, jest równy tamtym, nie-idjotom. Że swoją hrabiankę może kochać, może ją mieć za żonę, może całować. Ciasna móżgownica nie może pomieścić tych nieprawdopodobieństw. Narzeczcie jednak wtłoczone siłą

ideje, zaczynają kielkować. Zrozumiał Idjota, że przyszedł taki dzień, w którym właśnie rozpoczyna się panowanie n.atołów, sadystów, dzikusów, w którym świat obróci się na własnej osi. Lecz mija dur. Własną pierśią zasłania od wrogów Lon Chaney swoją hrabiankę, którą przed chwilą chciał zbezczeszczyć i umiera za nią. Nie jest jednak ta śmierć ofiarą, ofiarą jest ów ostatni uśmiech, w którym Idjo-

ta zamyka swoje wierne oddanie i swoją zgodę na miłość tamtych dwojga, na miłość hrabianki i pięknego oficera kawalerji. Pointą wszystkiego jest ten ostatni, ledwo widoczny uśmiech na twarzy Lon Chaneya, jego niewątpliwie własna i wyłączna kreacja. Tylko Lan Chaney mógł zrozumieć znaczenie tego uśmiechu.

Dziecko na gwałt! Farsa skomplikowana do ostatnich możliwości, dwoją się i troją dzieci—dwoją się i troją wypadki niezwykle — osiłek Karl Dane trafia na żonę, która go lekko bierze na rękę, tłucze mu stupudowe wazy na głowie, ciska nim jak piłeczką o ścianę i t. p. Na tem tle rozgrywa się dramat małżeński, oczywiście, od tej najweselszej strony. Każdy szczegół jest zabawny i obmyślony w kolejności chronologicznej tak, aby był zabawniejszy od poprzedzającego. Niespodzianki lecą jak grad i do ostatecznego pogodzenia się zawśnionych, nie wiemy jak reżyser wybrnie z sytuacji. Oprócz sceny z pijanym karzełkiem, udającym niemowlę, wszystkie są świetne i arcykomiczne.

(Kina: „Apollo” i „Stońce”,

wł. biura Julfilm).



Marja Corda „Nadkobieta”

Fot. Peteffilm.



Greta Garbo
w życiu prywatnym

Fot. Metro-Goldwyn-Mayer-Julfilm

ODPOWIEDZI OD REDAKCJI

Opowiedzi zamieszczamy tylko na tem miejscu, zalaczenie znaczkow pocztowych na odpowiedz jest zatem zupełnie zbyteczne. Wyatek stanowiąc zapytania sciśle osobiste, nie nadajace sie do opublikowania w piśmie.

RED.

P. Antoniemu R., Lublin. Według uzyskanych informacji, Fedak Sári, dopiero po powrocie do Budapesztu, zaczęła „puszczać plotki”, uwłaczając Vilmie Banky. Ta przez swojego adwokata budapeszteńskiego wniosła skargę do sądu. Rozprawy jeszcze nie było. Pozdrowienia.

Iza i Janiśa „Bajeczne”, Ostrowiec. Na anonimowe zapytania nie odpowiadamy. Prosimy o podanie imion i nazwisk, a wówczas odpowimy na wszystkie zapytania, na życzenie pod pseudonimami.

F. Irenie T., Tarnów. Dziękujemy uprzejmie za obydwa listy. Cieszymy się niezmiernie, że Sz. Pani jest (według Kurjera T.) „jakby wymarzona dla ekranu”, radzibyśmy podzielić to zdanie. List do Igo Syma niepotrzebnie Pani adresowała do Berlina, bawi zpowrotem w Wiedniu. Prześliśmy. Najnowszy projekt Pani jest — przy dzisiejszym stosunku do Związku — nie do urzeczywistnienia. Za tarnowskie adresy dziękujemy, znamy prawie wszystkich właścicieli osobiście. Pozdrawiamy.

P. Helenie B., Kartuzy. Rozwiązanie jest, niestety, nietrafnie i nie możemy z tego powodu „przysłać jak najprędzej p. Sposarskiej”. Może w przyszłości pójdzie lepiej.

P. „Bolo”, Gostynin. Serdecznie dziękujemy za słowa uznania. Myśl jest dobra, my sami uważamy ten dział za konieczny, nie możemy się jednak opierać na wspomnianem „dziele”, gdyż nie stoi ono absolutnie na wysokości zadania, ba — jest, powiedzmy otwarcie — humbugiem. Pozdrowienia.

P. Leszkowi Sz., Wilno. Dziękujemy uprzejmie za słowa uznania i poparcie. Jestto najlepszy sposób propagandy. Szczegółowy list w drodze.

P. Bogdanowi Chm., Sosnowiec. Prześlamy bardzo za zwłokę w odpowiedzi. Mieliśmy z powodu kliszek wiele ambarasu. Szczegóły listownie. Pozdrawiamy.

P. Hall S., Warszawa. Dziękujemy. Rozwiązanie dobre.

F. Ninie Gronowskiej, Warszawa. Dziękujemy uprzejmie za życzenia i słowa uznania. Podzielamy zdanie Pani, obowiązywała nas jednak, — przynajmniej dotychczas — pewna kurtuazja.

P. Jerzemu B., Łódź. Za życzenia przesyłamy serdeczne, acz spóźnione podziękowania. Listu nie otrzymaliśmy. Partnerami Poli Negri w „Cesarzowie” byli: *Rod la Roque* i *Adolf Menjou*.

P. J. Adolffowi, Warszawa. Dziękujemy za uznanie. Nieodświadczone namydlony noski nie zawiódł Sz. Pana. Numer gwiazdkowy wyjdzie w zwiększonej objętości.

P. St. Leśn., Warszawa. Dziękujemy za życzenia i wyrazy zadowolenia. Niestety, rozwiązanie nie było traefne. *P. Irenee Dzi, Lwów.* Bardzo żalujeśmy, ale rozwiązanie niedobre. W wieku Pani „kapichna” cierpliwości nie zawadzi.

P. Zofia R., Warszawa. Dziękujemy. Obydwa rozwiązania bardzo dobre, niestety, gorzej z nagroda. Nie traćmy jednak nadziei na przyszłość. Warunki prenumeraty na końcu numeru.

P. R. Cor., Warszawa. Dziękujemy serdecznie za życzenia i słowa uznania.

P. Zula R., Poznań. Igo Sym wrócił do Wiednia, adres: Wien, XIII, Schönbrunnateller Maxingstr. 13, Felicitas Malten, Berlin, Charlottenburg, Wilmerdorferstr. 80, Lillian Harvey, Berlin, Düsseldorfstr. 47, Polska pisze się po angielsku Poland. Na dzisł wystarczy, reszta w następnym numerze.

P. Czesławowi K., Warszawa. Rozwiązanie nie jest dobre. Dziwi nas to niezmiernie, gdyż wiemy, że Sz. Pan jest znawcą filmu.

P. Elli B., Ciechanów Maz. Wygrała Pani. Nie jest to Pola Negri. Rozwiązanie podamy w następnym numerze. „Jegomotto” musi zafundować bomboniere, radzimy nie przystawać na ciechanowska, a żądać prosto z Warszawy. Wedel ma takie „cudne” pralinki! Znacki pocztowe zbyteczne.

P. Jance Mir., Warszawa. Dziękujemy za życzenia i pozdrowienia. Bohaterki „Ramony” ujrzymy w filmach Foxa „Pantera”, „Piłmienne nocce”, „Czerwona tancerka”. W tym ostatnim obrazie partnerem jej jest

Charles Farrell. Ricardo Cortez urodził się w r. 1900 w Wiedniu. Adres jego: First National Studio, Burbank California. Niema żadnej gwarancji, że autogramy artystów są „własnoręczne”, zwłaszcza tych wielkich gwiazd, które są zasypywane dziesiątkami tysięcy próśb z całego świata. Używają przeważnie stempelki z „facsimile”. Pojedynczych numerów nie wysyłamy, warunki prenumeraty na końcu numeru.

P. Jozefowi M., Busk. Adres Raquel Meller, Paris 18, Rue Armenazaud, Saint Cloud, Seine. Dziękujemy.

Antoinette, Warszawa. Na anonimowe zapytania z zasady nie udzielamy odpowiedzi, co nam, oczywiście, nie przeszkadza podziękować serdecznie za tak gorące słowa uznania. Prosimy podać nazwisko i adres, a chętnie odpowimy na wszystkie zapytania, także pod podanym pseudonimem.

P. Tosi L., Warszawa. Dziękujemy.

P. Willi Müll., Lwów. Postaramy się o fotografie tych artystów i prześlemy je w możliwie najkrótszym czasie. *P. L. Dobrza., Łódź.* Postaramy się. Czy do teatrów też, a gdzie to było? *P. Stanisławowi C., Lwów.* Adres Dolores del Rio, Fox-Studio, 1401 Western Ave, Hollywood.

F. Poli S., Warszawa. Nie robimy Sz. Pani wielkich nadziei na karierę filmową, gdyż to, że jest Pani świetna tancerka, nie wystarczy, a pozatem... „zapotrzebowanie” u nas jest bardzo niskie. Adres Iwana Mozzuchina: Berlin, W. Kurfürstendamm 195.

P. Władysławie Sad., Otwock. Sprawa jest — jak na nasze stosunki — skomplikowana. Cieszy nas bardzo, że nie udaliśmy wyrazu wzrusza—wiera Sz. Pani w ludzi i ich inicjatywe. Niestety, my zapatrujemy się dosyć sceptycznie na wiadomy projekt, najlepszy dowód: Pani pierwsza kontynuuje całą myśl. Bardzo prosimy o podanie dokładnego adresu.

Wanda K. Włocławek. List wysłaliśmy. Oczekujemy odpowiedzi. Nadmieniamy, iż termin upływa w dn. 26 h. m.

H. M. Serdecznie dziękujemy za słowa uznania. Adres firmy Ventafilm, w Warszawie, ul. Widok 24.

ROZMOWA Z AUTOREM SCENARJUSZA „W LASACH POLSKICH“ P. H. BOJMEM

Nazwisko scenarzysty H. Bojma jest ściśle związane z rozwojem polskiej kinematografii. Z pod jego pióra wyszły scenariusze „Ślubowania” i „Jednego z 36”. Film „Jeden z 36”, dzięki dobremu scenarjuszowi, otworzył drzwi kariery p. Szaro. Dyr. Forbert, przystąpiwszy do filmowania „W lasach polskich”, porucił opracowanie scenariusza p. Bojmowi. Był to wybór ze wszechmiar szczęśliwy.

Niedawno rozmawiałem z p. Bojmem:

— Czy Pańskim zdaniem, reżyser J. Turkow, poszedł po linii, wytkniętej w scenariuszu?

— Reżyser postępuje najodpowiedniej, godząc swą inwencję ze scenarjuszem. Zapobiega się w ten sposób większemu odchyleniu od dzieła samego autora.

— Co pan sądzi o współpracy z realizatorem?

— Przedewszystkiem wzajemne pogodzenie dążeń i celów. Scenarjusz jedynie musi być terenem ekspansji dla reżysera. Chce



H. Bojm.

przez to powiedzieć, iż pewien przyjacielski stosunek pomiędzy tymi współpracownikami musi istnieć, choć niekiedy tej potrzeby nie dostrzegają. Mie-

liśmy przykłady, że doprawdy pierwszorzędne pióra zabierały się do roboty scenariusza, a rezultat był mierny. Niech się pan nie dziwi: Nie można eksploatować żywcem czyjeś twórczości.

— Jaki miałby być, zdaniem Pana, polski film?

— My, nie mając ani światła, ani aktorów, ani warsztatów pracy, jak Ameryka, czy Niemcy, musimy zwrócić uwagę w zupełnie innym kierunku. Żadna wystawa nasza w porównaniu z amerykańską, nie może mieć znaczenia. Musimy dać w pierwszym rzędzie akcję. Frapująca, przykuwająca do ostatniej chwili akcje. Tą oryginalnością natury intelektualnej możemy zdobyć Europę. Do tego li tylko powinniśmy dążyć.

H. Z.

Z KOSMETYKI

Cenne poniższe wiadomości otrzymaliśmy ze znanego w Warszawie Instytutu Kosmetyczno - Lekarskiego Izis.

Każdy inteligentny człowiek odczuwa potrzebę dbania o swój zewnętrzny wygląd. Cóż jednak znaczą modne i nawet najkosztowniejsze suknie, kapelusze i t. p., jeżeli twarz będzie zeszpecona lub zanieczyszczona, — bo przecież tylko ogólny estetyczny wygląd może nam dać całkowite zadowolenie.

Jesteśmy zazwyczaj poinformowani, gdzie możemy dostać wykwinne ubranie lub inne po-

trzebne nam przedmioty. Znacznie gorzej jest z kosmetykami — tu nie wystarczy upodobanie do tego, czy innego kremu lub pudru, i powinniśmy sobie zdawać sprawę z tego, że używanie niewłaściwych, ad hoc wybranych środków kosmetycznych przy dłuższym użyciu jest dla cery naszej zabójcze. I tutaj musi *zabrać głos kosmetyka lecznicza*.

Zadaniem jej jest z jednej strony umiejętnie konserwowanie cery zdrowej, świeżej i pięknej, a z drugiej — usuwanie wszelkich niedokładności.

W pierwszym wypadku trzeba

metodą leczniczą podtrzymać te warunki i zalety, jakie posiada dana cera; trzeba pielęgnować ją w sposób umiędzyni, nie bylejak, ale ostrożnie, delikatnie i planowo. Można pozwolić sobie na używanie środków kosmetycznych, ale w dobrym gatunku i *odpowiednich dla danej cery*. Nie wolno natomiast używać, częstokroć szumnie reklamowanych, uniwersalnych środków, gdyż te mogą tylko cerę popsuć.

Kosmetyka lecznicza powie nam tutaj jakiej wody i jakiego mydła powinno się używać do mycia, i jakie ewentualne zabiegi

powinniśmy stosować, aby jak najdłużej zachować prawidłowe rysy, jędrne ciało, zgrabną figurę, ładne włosy, zdrowe zęby — słowem te skarby, które mi nas tak hojnie natura obdarzyła.

W drugim wypadku, jeżeli chodzi o usunięcie jakichkolwiek niedokładności cery, to należy przedewszystkiem zbadać przyczynę, która wywołuje zły lub chorobliwy stan rzeczy; usuwając bowiem przyczynę, usuwamy jednocześnie jej skutki. I dlatego nie pomogą tutaj żadne kremy, mleczka, ani pudry, bo wszystko to będzie robiło wrażenie, jak gdybyśmy na brzydką, albo brudną bieliznę włożyli bezpośrednio jakieś piękne, ale przezroczyste ubranie. Na wagi i pryszcze, wszelkiego rodzaju łuszczenie się skóry, rozszerzone pory i zmarszczki środki kosmetyczne w najlepszym razie działają tylko w ten sposób, że je chwila-

lowo matują, *ale zawsze przyczyniają się do ich szybkiego pomnażania.*

I tu kosmetyka lecznicza ma dopiero wdzięczne pole do pracy; tutaj ona jedynie odgrywa rolę i tylko jej zastosowanie daje pomyślne rezultaty, bo kosmetyka lecznicza w odróżnieniu od kosmetyki zwykłej (to jest upiększającej) ma możność naprawienia wszelkich dawnych błędów, stosując przy najdalej idących wymaganiach higieny przedewszystkiem *ruch, światło i powietrze*, a więc racjonalne oddziaływanie na cały organizm.

JUBILEUSZ FIRMY
ZAKŁADY GRAFICZNE TOW.
B. A. BUKATY.

W dniu 18 listopada r. b., z okazji jubileuszu 50-letniego istnienia, oraz przeniesienia zakładów z ulicy Wspólnej do lokalu przy ul. Hożej Nr. 51 i poświęcenia nowego lokalu,

odbyła się uroczystość, na którą mili gospodarze: pp. Zofja, Bolesław i St. Bukaty, L. Czosińska, Jakób i Piotr Grobicz, zaprosili, oprócz najbliższego otoczenia, wszystkich współpracowników.

Poświęcenia dokonał kolega jednego z gospodarzy, Ks. Dr. Prałat Hilchen, w obecności zaproszonych gości, między którymi zauważyliśmy: Generała Broni K. B. Olszewskiego, Senatora St. Perzyńskiego — v. prezesa Federacji Z. O. O., J. Ryszkiewicza — v. prezesa Zw. Of. Rez., przedstawicieli Związku Spółdzielni Mleczarsko - Jajczarskich — Dr. Wł. Piaskiewicza i dyrektorów Wiemana i Rybińskiego; przedstawicieli Korporacji „Maltania“, przedstawicieli Zw. Przemysłowców i Zgromadzenia Drukarzy, poczem zgromadzeni zasiadli przy stołach, by przy dźwiękach muzyki kilka miłych chwil przepędzić na towarzyskiej rozmowie.

Podczas uczt wnoszono toasty, za które gospodarze w serdecznych słowach dziękowali.

FABRYKA FARB
DRUKARSKICH
I LITOGRAFICZNYCH

J. M. WENDISCH SUKC.

S. A. W TORUNIU

ODDZIAŁ W WARSZAWIE
ULICA DŁUGA 61

BEZPŁATNIE UTWORY



ALEKSANDRA DUMASA

Ponieważ nie wszyscy Czytelnicy zdążyli nadesłać kupon na pierwsze wydanie dzieł Al. Dumasa, a wydanie to zostało już wyczerpane, Biblioteka Rodzinna postanowiła dać wydanie drugie na tych samych wyjątkowych warunkach. Każdy czytelnik niniejszego pisma, który w ciągu 10 dni nadesłże do naszego biura niżej dołączony kupon, otrzyma bezpłatnie kompletne wydanie

DZIEŁ ALEKSANDRA DUMASA

w 24 tomach, zawierających około 4.000 stron druku.

Aleksander Dumas jest największym powieściopisarzem światowej literatury. Romanse jego, pisane z niebywałym, zapierającym dech napięciem, ożywione cudownym humorem, nieporównaną fantazją, oraz mistrzowską sztuką opowiadania, trzymają każdego czytelnika pod swoim przemożnym wpływem.

Dzieła jego ukażą się w tłumaczeniu bez zarzutu, ładnie wydane w zwykłym książkowym formacie. Wysyłkę uskutecznią się w kolejności zamówień. Jako zwrot kosztów opakowania i ogłoszeń, żądamy **po 50 groszy za tom.**

Następujące dzieła będą rozdane bezpłatnie:

Trzej muszkietierowie, Dwadzieścia lat później, Kawaler de Maison Rouge, Czarny Tulipan, Hrabia Monte Christo, Anioł Pitou, Kobieta w Aksamitnym Naszyjniku, Naszyjnik Królowej, Wojna Kobieta i t. p.

Niniejsze ogłoszenie ma moc tylko dla kuponów, otrzymanych w ciągu 10 dni.

Prosimy nie dołączać pieniędzy względnie znaczków pocztowych.

BIBLIOTEKA RODZINNA

Warszawa, Mazowiecka 12.

K U P O N.

Podpisany prosi o bezpłatne nadesłanie dzieła Aleksandra Dumasa.

Imię i nazwisko:

Ulica:

Zawód:

Miejscowość (poczta):

| | | |
|----------------|------------|-----------|
| Ceny ogłoszeń: | Okladka | zł. 600.— |
| | 1/2 strona | „ 350.— |
| | 1/3 strony | „ 240.— |
| | 1/4 strony | „ 125.— |

| | | |
|----------------------------|--------|------|
| Warunki prenumeraty | Kwart. | 5.— |
| | Pótr. | 9.50 |
| | Roczn. | 18.— |
| wraz z przesyłką pocztową. | | |

Redaktor odpow. edyjalny: **SEWERYN LUSZTIG**

Za wydawnictwo „KINO-TEATR”: **Seweryn Lusztig**

ADMINISTRATOR: **JÓZEF WIELECHOWSKI**

KIEROWNIK ARTYSTYCZNY: **TADER**

Klische wykonana firma „Cynkograf” Warszawa, Leszno 28. Tel 320-36.
Druk. Zakł. Graf. Tow. B. A. Bukaty Warszawa, Hoza 51. Telefon 13-05.



Laura la Plante

Fot. Universal P. C.

Najmilszy podarunek, to klejnot od Wabia-Wabińskiego



LVIII
Zakłady Graficzne
1870 F. B. BUKATY 1928
w WARSZAWIE
ul. Hoża № 51

